



# BUSINESS & MARKET



Page 25-32

## WIADOMOŚCI Z KRAJU

№ 19 (147)



The Name You can Trust!  
Experts in the local market!



Michael Matlis  
Broker/Owner

215-915-1423 cell  
215-529-8004 Office  
215-529-8003 Fax  
m.matlis@verizon.net

### Поздравляем Вас с праздником!!!

### Happy Rosh Hashanah!

Пусть Новый год принесет Вам  
невероятный жизненный успех  
и верную удачу!  
Пусть будут услышаны  
молитвы и послано все то,  
о чем мечталось.

111 Buck Road Unit 300 Suite 6 Huntingdon Valley, PA 19006



**MARINA KLIMKINA**

YOUR NEIGHBOR  
REAL ESTATE ADVISOR

267-253-0052 Cell  
marinaklim32@gmail.com



**RE/MAX ELITE**

ILYA VOROBAY team  
sold more than 500 homes

Работаем по всей Пенсильвании  
Покупка, продажа, рент недвижимости  
Помогу получить MORTGAGE



Поздравляем Вас  
с праздником  
Рош ха-Шана.

Желаем, чтобы в доме  
были достаток, уют,  
радость и мир.

### БЕЗКОШТОВНІ ОБІДИ ТА ВЕЧЕРІ ДЛЯ ЛЮДЕЙ ПОХИЛОГО ВІКУ,

ЩО МАЮТЬ ВІДПОВІДНУ ПРОГРАМУ ШТАТУ ПЕНСИЛЬВАНІЯ.

ДОСТАВЛЯЄМО ТРИЧІ НА ТИЖДЕНЬ  
ГАРЯЧІ ОБІДИ, ВЕЧЕРІ ТА СВІЖІ ПРОДУКТИ.  
ТЕПЕР ВИ САМІ СКЛАДАЄТЕ СВОЄ ВЛАСНЕ МЕНЮ  
ЩОНАЙМЕНШЕ НА ТИЖДЕНЬ НАПЕРЕД.  
ШИРОКИЙ ВИБІР СТРАВ ТА ПРОДУКТІВ ХАРЧУВАННЯ  
(МЕНЮ ОНОВЛЮЄТЬСЯ РАЗ У МІСЯЦЬ).



ДОПОМАГАЄМО ПЕРЕВІРИТИ  
НАЯВНІСТЬ, А ТАКОЖ  
ПРИ ПОТРЕБІ ОТРИМАТИ  
ПРОГРАМУ ШТАТУ  
ПЕНСИЛЬВАНІЯ.  
У ВИПАДКУ НЕОБХІДНОСТІ  
ОТРИМАТИ БУДЬ-ЯКУ  
ІНФОРМАЦІЮ ЩОДО ДОСТАВКИ  
ЧИ ПРОГРАМИ ЗАГАЛОМ  
ТЕЛЕФОНУЙТЕ ЗА НОМЕРОМ

**267-921-9354**



MEALS DIRECT, LLC  
3853 Aramingo Ave,  
Unit 27 Philadelphia, PA 19137

Office@mealsdirect.info Mon - Fri 9 am - 5 pm







**LANA BARASH,  
BSHS  
DIRECTOR  
OF COMMUNICATIONS**



**ЛАНА БАРАШ ПОМОЖЕТ ВАМ  
ПОЛУЧИТЬ WAIVER PROGRAM!**

**АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНАЯ ПОМОЩЬ  
от первого шага и до окончания  
оформления программы.  
Процесс занимает 2-3 месяца.**

**МЫ НАЙМЕМ НА РАБОТУ ЧЛЕНОВ СЕМЬИ,  
ВАШИХ ДРУЗЕЙ ИЛИ НАЙДЕМ ПОМОЩНИКА.**

**ЗВОНИТЕ СЕГОДНЯ 267-939-4433**

**АДВОКАТ, РЕШИТЕЛЬНО ОТСТАИВАЮЩИЙ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ**



**Igor A. Voloshen**  
*Attorney at Law*  
Admitted in New Jersey

Говорим на русском,  
английском,  
украинском  
и испанском языках



**VOLOSHEN LAW FIRM P.C.**

Integrity, Quality, Justice

**ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО**

- оформление всех видов виз и грин-карт
- изменение и получение статуса
- депортация
- политическое убежище
- представление в суде
- заполнение иммиграционных документов

**ПЕРЕВОДЫ**

**ЗАВЕРЕНИЕ ДОВЕРЕННОСТЕЙ АПОСТИЛИ**

**УГОЛОВНОЕ ПРАВО**

- вождение в нетрезвом состоянии
- кражи
- мошенничество
- наркотики
- нападение
- убийства
- удаление криминальной истории



Высокопрофессиональное представление  
Ваших интересов в местных и федеральных судах

**МАКСИМАЛЬНЫЕ  
РЕЗУЛЬТАТЫ**

611 COUNTY LINE ROAD, SUITE A,  
HUNTINGDON VALLEY, PA 19006

**(215) 437-7854**

WWW.VOLOSHENLAW.COM





**INDEX: В номере:**

**Адвокаты** ..... 4-5  
**Объявления** ..... 6, 9-13  
**Недвижимость** ..... 14  
**Новости** ..... 20-22  
**Гороскоп** ..... 23  
**Lawyers** ..... 4-5  
**Classified** ..... 6, 9-13  
**Real Estate** ..... 14  
**News** ..... 20-22  
**Horoscope** ..... 23  
**УКРАЇНСЬКИЙ ВІСНИК** .... 25-32  
**WIADOMOŚCI Z KRAJU** ..... 25-32



Редакция газеты

**Business and Market**

не несет ответственности за достоверность информации, содержащейся в рекламных объявлениях.

Редакция не предоставляет справочной информации.

Дизайн рекламы и тексты авторских статей являются собственностью газеты.

Рукописи не рецензируются и не возвращаются.

**Наш адрес:**

111 Buck Rd, Unit 300, Ste. 3,  
 Huntingdon Valley, PA 19006

Tel: (267) 971-5765

Fax: (267) 684-6338

newspaperbusinessandmarket@gmail.com  
 www.miabusinessmarket.com

**Мы поможем вам напечатать ВИЗИТНЫЕ карточки, книги, журналы, каталоги, буклеты, брошюры. Предоставим услуги: литературное редактирование, перевод. Качество на уровне мировых стандартов. Учет в ISBN**



The Law Offices of Smirnov, P.C.

Первая Консультация  
ВСЕГДА  
БЕСПЛАТНО!

Семейное Право/Все Виды Разводов  
Корпоративное Право/Контракты  
Сделки с Недвижимостью  
Вождение в Нетрезвом Состоянии

Family Law  
Traffic Violations  
Collections  
Landlord-Tenant  
Contract Law



Phone: **267-684-6880**

Address: **306 Lakeside  
Drive, Southampton,  
PA 18966**

Website: [www.SmirnovLaw.com](http://www.SmirnovLaw.com)  
Email: [Dimitri@SmirnovLaw.com](mailto:Dimitri@SmirnovLaw.com)



Адрес офиса:  
**Levy Law, LLC**  
1515 Market Street,  
Suite 950  
Philadelphia,  
PA 19102

ATTENTION: LEVY LAW LLC is  
pleased to announce that  
we have relocated to suite 950!  
[bartlevyesq@gmail.com](mailto:bartlevyesq@gmail.com)

**Tel.: (267) 687-8000**  
**Fax: (215) 392-3357**

**LEVY LAW** — адвокат,  
который предоставит вам  
качественные услуги по жилищным,  
земельным, наследственным делам.  
А также предоставит юридическую  
помощь по гражданским, семейным,  
уголовным делам.

**LEVY LAW** — адвокат,  
КОТОРЫЙ ПОМОЖЕТ ВАМ  
ОТВОЕВАТЬ ЖЕЛАННУЮ ПОБЕДУ

## ИММИГРАЦИЯ

### ОШИБКИ В ИММИГРАЦИОННЫХ ДОКУМЕНТАХ, КОТОРЫЕ СОВЕРШАЮТ ДАЖЕ УМНЫЕ ЛЮДИ

#### Неправильная подготовка заявления или петиции

Многим людям не удается получить уведомление об одобрении USCIS с первой попытки из-за этих простых ошибок:

**Подпись:** Удивительно, но USCIS отклоняет тысячи форм каждый год, потому что заявитель или петиционер не подписал и не поставил дату. Убедитесь, что вы также подписываетесь в правильном месте.

**Почерк:** USCIS не требует от вас предоставления печатной формы. Однако неразборчивый почерк может вызвать непонимание со стороны лица, ответственного за его чтение.

**Оплата:** Некоторые формы могут иметь очень запутанную структуру оплаты. Даже переплата приведет к отказу. Это потому, что у USCIS нет возможности вернуть вам деньги. Если вы выписываете чек или денежный перевод, также важно указать, что он для оплаты на имя "U.S. Департамент внутренней безопасности."

**Предоставление дезинформации или отсутствие объяснения недостающей информации:** Большинство людей честны и не стали бы лгать в формах USCIS. Но иногда невиновные люди совершают ошибки, которые выглядят так, будто они избегают правды. Непредоставление всей информации может показаться нечестным в некоторых ситуациях.

**Отправка формы не в тот офис:** Как правило, у вас нет выбора, куда отправить заявление или петицию. Если вам надлежит отправить его в другой штат, это, как правило, сейф USCIS. Дело вводится в компьютерные системы USCIS. Если интервью необходимо, дело перейдет обратно в ваш местный офис.

Эти типы ошибок часто совершают люди, которые торопятся в процессе. Не торопитесь, чтобы понять требования.

#### Прийти на собеседование неподготовленным

Хотя большинство иммиграционных собеседований в конечном итоге носят почти «рутинный» характер, они могут быть чрезвычайно содержательными. Если вы идете на собеседование без понимания того, что произойдет или что от вас ожидается, это может иметь ужасные последствия. Отсутствие правильного документа может серьезно задержать ваше дело.

Прежде чем идти на собеседование, вы должны разумно понять цель собеседования. Поймите, чего USCIS пытается достичь. Это поможет дать вам представление о собеседовании. Кроме того, узнайте, какие типы вопросов могут быть заданы.

Вам также необходимо знать, какие документы необходимо взять и чего ожидать после собеседования.

Чтобы подготовиться к собеседованию, рассмотрите следующие задачи:

**Рассмотрение заявления:** потратьте некоторое время на просмотр, обновление и изучение вашего заявления, так как многие вопросы на собеседовании будут ссылаться на эту информацию.

**Просмотрите уведомление о встрече:** в уведомлении о встрече будет указано, что вам нужно взять с собой на собеседование.

**Создайте папку со всеми документами:** соберите все свои оригиналы документов, сделайте копии всего и возьмите с собой копии и оригиналы.

**Подтвердите, что у вас есть действительное удостоверение личности.** Убедитесь, что ваше удостоверение личности и водительские права действительны и имейте их при себе.

**Продемонстрируйте свою серьезность:** оденьтесь аккуратно и подобающим образом, например, в одежду, которую вы надели бы на собеседование.

**Подготовьте других:** если вы приводите переводчика, вы должны зарегистрировать его или ее до собеседования.

Большинство интервью USCIS короткие и целенаправленные. Понимание цели собеседования может помочь вам ускорить собеседование и получить уведомление об одобрении USCIS.

#### Непризнание последствий прекращения уголовного дела

Уголовные обвинения, даже если они будут отклонены, потенциально могут повлиять на иммиграционный статус человека. Воздействие уголовного обвинения зависит от вашего иммиграционного статуса и типа правонарушения. В частности, USCIS проводит тщательную проверку криминального прошлого, когда иммигрант подает заявку на получение грин-карты или становится гражданином США. USCIS также узнает о закрытых уголовных делах.

Прокуратура может прекратить уголовные дела из-за отсутствия доказательств, участия в программе и других причин. Вы можете предположить, что это также означает, что проблема не повлияет на ваш иммиграционный статус. Это может быть не так.

Только опытный иммиграционный адвокат может адекватно проконсультировать вас.

#### Непонимание требований к проживанию

Постоянные жители (владельцы грин-карты) часто неверно истолковывают требования к месту жительства. Это недоразумение может привести к проблемам при подаче заявления на натурализацию (гражданство) или даже стать причиной потери статуса постоянного жителя.

Как правило, постоянный житель не должен иметь адрес за пределами США. Как правило, все поездки за пределы США должны быть ограничены 180 днями или менее. Наличие места жительства или работы в другой стране может быть достаточным основанием для инициирования процедуры удаления (депортации).



LAW OFFICE OF KATS, JAMISON &amp; ASSOCIATES

Американский  
адвокат

Марина

КАЦ

Говорит  
по-русски

- Автоаварии
- Травмы (бытовые и производственные)
- Корпорации
- Уголовные дела
- Оформление развода
- Иммиграционное законодательство
- Приобретение или продажа недвижимости
- SSI (Supplemental Security Income)

Практика в штатах  
Пенсильвания,  
Нью-Йорк, Нью-Джерси  
и Вашингтон DC.

Для поставщиков в автоавариях  
или в других несчастных случаях

**ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ - БЕСПЛАТНО**

1 Bustleton Pike, Feasterville

**215-396-9001**  
**1-800-LAW-1917**

## Law offices of Maribeth Blessing LLC

Maribeth Blessing  
Mediation and Arbitration LLC

- Посредничество и Арбитраж
- Семейное право
- Помощь пожилым
- Деловые конфликты
- Проблемы комьюнити



- Семейное законодательство
- Завещания и наследство
- Банкротство
- Коммерческое право
- Иски и споры
- Персональные увечья

Phone: (215) 663-9016

Fax: (215) 663-9019

www.mbfamilylaw.com

310 Huntingdon Pike  
Rockledge, PA 19046

E-mail: mblessing@mbfamilylaw.com

## СОВЕТЫ АДВОКАТА

### БЕЗОПАСНОСТЬ И ЗДОРОВЬЕ НА РАБОЧЕМ МЕСТЕ

За последние два десятилетия в большой мере под давлением работников были приняты законы, устанавливающие нормы безопасности и нацеленные на сокращение количества заболеваний, несчастных случаев и смертей на рабочем месте.

Эти законы тем более эффективны, что полагаются на самих работников как на источник информации о тех или иных нарушениях, связанных с опасностью для здоровья. Они также защищают от дискриминации со стороны работодателей неугодных работников, заявивших о наличии того или иного нарушения, связанного со здоровьем, в соответствующие инстанции.

#### Какие права у работника, который хотел бы заявить о нарушениях норм безопасности и охраны здоровья на рабочем месте?

Основным юридическим документом, защищающим работников от риска для здоровья, является существующий федеральный Закон об охране безопасности и здоровья на рабочем месте. Закон, в сущности, требует от работодателя предотвратить все известные виды риска для здоровья, не перечисляя всех этих видов и не ограничивая их. К известным видам риска, очевидно, можно отнести любые, начиная с синяков и телесных ран и кончая последствиями радиации, химического заражения или загрязнения окружающей среды.

#### Как доказать, что ваш работодатель нарушил закон безопасности на рабочем месте?

Для этого необходимо представить свидетельства двух типов: во-первых, что работодатель был в состоянии предотвратить опасность, и, во-вторых, что данный вид опасности общеизвестен как способный привести к смерти или нанести серьезный урон здоровью человека. Помимо указанного федерального закона, примерно в половине штатов США приняты собственные законы с аналогичными положениями. Согласно этим положениям, наниматель, в частности, не вправе уволить или понизить в должности работника, пожаловавшегося на нарушения безопасности. В некоторых штатах к работодателю предъявляются еще более строгие требования. Например, в Калифорнии он обязан представить на утверждение властей соответствующий порядок применения мер безопасности, а в Техасе он не может дискриминировать работника, сообщившего о нарушениях даже не во время личной встречи, а всего лишь по телефону.

#### Как вести себя, если вы полагаете, что на месте, где вы работаете, существует опасность для здоровья?

Прежде всего, сообщите об этом самому нанимателю. Тот, со своей стороны, должен принять соответствующие меры. Если этого не произошло, доведите информацию до его сведения еще раз в письменном виде. Если и на этот раз компания не предприняла никаких шагов к устранению риска для здоровья, вам следует подать жалобу в федеральный департамент труда, в рамках которого действует отдел охраны безопасности и здоровья работников.

#### Если говорить более конкретно, защищает ли закон, например, от пагубных последствий курения на рабочем месте?

Положения Закона об охране безопасности и здоровья на рабочем месте практически не касаются курения. Исключение составляет лишь тот случай, когда сам производственный процесс в сочетании с табачным дымом создает опасную для здоровья среду, которая не отвечает нормам, установленным законом. Существуют определенные нормы для качества воздуха, а также способы его проверки, но и те и другие настолько технически сложны, что лишь специалисты в области окружающей среды в состоянии обличить нарушителя.

#### Получается, таким образом, что закон не может защитить работника от вредного влияния постороннего табачного дыма на рабочем месте?

В принципе, если ваше здоровье пострадало из-за курения других работников, следует принять ряд мер. Прежде всего, возможно, существуют законы штата или местные нормативные положения, запрещающие курение на рабочем месте. Обычно ими также предусматривается порядок представления жалоб пострадавшими. Информацию об этом можно получить в департаменте труда штата. Далее, вы можете настоять на том, чтобы сама компания приняла меры, снижающие степень риска для здоровья от табачного дыма, например улучшила систему вентиляции, обязала курильщиков пользоваться специально отведенными местами для курения или выделила курящим особое помещение. Кроме того, вы можете подать на работодателя в суд по федеральным законам, охраняющим права граждан-инвалидов. В ряде случаев в прошлом истцу удалось доказать, что по вине работодателя повышенная чувствительность к табачному дыму привела к потере одной из жизненных функций — свободе дыхания. Наконец, если иные меры неприменимы для разрешения этой серьезной для вас проблемы, не расстраивайтесь, если придется уйти с работы, поскольку не исключено, что вы вправе претендовать на компенсацию на рабочем месте или на пособие по безработице.



## Classified

**НА РАСТУЩЕЕ ПИЩЕВОЕ ПРЕДПРИЯТИЕ,  
НАХОДЯЩЕЕСЯ В BENSLEM СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ  
ЛЮДИ ДЛЯ УБОРКИ ПОМЕЩЕНИЯ И ОБОРУДОВАНИЯ,  
А ТАКЖЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ ОБОРУДОВАНИЯ.**

**ЗАРПЛАТА \$15-17 В ЧАС. БОНУС!**

Медицинская страховка, оплачиваемый отпуск.  
Гибкий график работы. Есть возможность карьерного роста.  
НЕОБХОДИМО МИНИМАЛЬНОЕ ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА. ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.

Телефон: **267-342-0659**

◆◆◆

**TRUCK DRIVERS NEEDED!  
НАБИРАЕМ ВОДИТЕЛЕЙ!**

26 feet straight truck со слипером для двоих



**CDL НЕ ТРЕБУЕТСЯ**  
**(425) 470-3970**

1. ОБЫЧНЫЕ ПРАВА, ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС
2. РАЗРЕШЕНИЕ НА РАБОТУ, CLEAN RECORD
3. ОПЫТ РАБОТЫ НА ТРАКЕ ПРИВЕТСТВУЕТСЯ
4. РАБОТА В ТИМЕ  
Пустые и груженые мили по 0,60-0,65\$

◆◆◆

**НА УСТАНОВКУ ХИТЕРОВ И КОНДИЦИОНЕРОВ  
ТРЕБУЮТСЯ ЛЮДИ С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.  
FULL OR PART - TIME JOB**

**Высокая оплата труда.**

Дополнительная информация по телефону **267-528-9295**

◆◆◆

**В КРУПНУЮ ТЕЛЕКОММУНИКАЦИОННУЮ  
КОМПАНИЮ NIKSEN**

*работающую в 15 штатах.*

**требуются**

**СОТРУДНИКИ-TOWERS CLIMBING**  
для работы на вышках мобильной связи.  
С опытом работы и без.

Стабильная и высокая оплата труда.

Также приглашаем к сотрудничеству **SUBCONTRACTORS**  
на самых выгодных условиях.

**ЖДЁМ ВАС. ТЕЛЕФОН 732-642-3300**

◆◆◆

**В ПОКРАСОЧНЫЙ ЦЕХ ТРЕБУЕТСЯ BODYMAN  
(подготовка автомобилей к покраске)**

Опыт приветствуется. **ТАКЖЕ ТРЕБУЕТСЯ DETAILER  
(ЧИСТКА И ВОССТАНОВЛЕНИЕ САЛОНОВ АВТОМОБИЛЕЙ).**  
Хорошие условия и коллектив. Р-н Bustleton & Red Lion Rd.

Телефон: **215-500-6668**

◆◆◆

**В АВТОПОКРАСОЧНУЮ МАСТЕРСКУЮ (AUTO BODY SHOP)  
требуется КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ ПОКРАСЧИК**

с опытом работы.

Хорошие условия работы,  
дружный коллектив, своевременная оплата,  
возможность карьерного роста.

**267-504-2458**



**FAVORITE HOME CARE**  
приглашает на работу  
**HOME HEALTH AIDS.**

Свободный график работы. Необходимо знание  
разговорного английского и русского языков.  
**ВЫСОКАЯ ОПЛАТА ТРУДА.**

За дополнительной информацией звоните  
по телефону: **267-839-0011**



◆◆◆



**DIJAS FOODS DISTRIBUTION, INC ИЩЕТ  
РАБОТНИКОВ НА ПРОИЗВОДСТВО  
И УПАКОВКУ ПРОДУКЦИИ. FULL TIME JOB.**

НЕОБХОДИМО МИНИМАЛЬНОЕ ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА.  
**ЗАРПЛАТА \$15-\$17 В ЧАС. БОНУС! МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА!  
ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК! ВОЗМОЖНОСТЬ КАРЬЕРНОГО РОСТА!**

ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС ОБЯЗАТЕЛЕН.

Телефон: **267-342-0659**

◆◆◆

**В КОМПАНИЮ GREAT AUTO DEALS/KIC  
ТРЕБУЮТСЯ**

- **АВТОМЕХАНИК - CAR-REPAIR,**
- **BODY MAN**

**ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ** и оплата.  
Телефон: **267-367-0314**



◆◆◆



**ХОТИТЕ РАБОТАТЬ В ОБЛАСТИ  
ИММИГРАЦИОННОГО ПРАВА?**

Ищем энергичного офисного  
сотрудника для юридической  
фирмы в Buck's County, PA.

**НЕОБХОДИМЫ:**

- степень бакалавра в любой области;
- английский/русский (устный и письменный);
- знание MS Word;
- право на трудоустройство в США.

**ПРИСЫЛАЙТЕ СВОЕ РЕЗЮМЕ:**

**TATIANA@IMMIGRATIONWISE.COM  
LAWCLERK5@IMMIGRATIONWISE.COM**

◆◆◆



**В КОМПАНИЮ  
MERCY FLEET**



**ТРЕБУЮТСЯ:**

**ВОДИТЕЛИ С CDL ИЛИ БЕЗ ДЛЯ ПЕРЕВОЗКИ ПАССАЖИРОВ**  
**ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ. МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА.**  
**ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК. ОПЛАТА ПО ДОГОВОРЕННОСТИ.**  
Оплачиваемый Training. Есть возможность карьерного роста.  
**БОНУС \$500** при устройстве на работу.

Базовое знание английского языка приветствуется

**Телефон: 215-660-4911 ext.4**

◆◆◆

**ЛОГИСТИЧЕСКАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ  
РУКОВОДИТЕЛЯ ФУЛФИЛМЕНТ-ЦЕНТРА.**

**Кандидат должен иметь:**

успешный опыт работы в запуске,  
развитии и управлении комплекса по обслуживанию  
интернет магазинов. Обязательное знание процессов  
складской и транспортной логистики и опыт в создании ФЦ.  
Уверенное владение компьютером (Excel).

Навыки управления персоналом.

Разговорный английский (желательно).

**ПОЛНЫЙ РАБОЧИЙ ДЕНЬ. ХОРОШИЙ КОЛЛЕКТИВ.  
ЗАРПЛАТА ЕЖЕНЕДЕЛЬНО. ВОЗМОЖНОСТИ ДЛЯ РАЗВИТИЯ.**

Телефон: **(347)324-7621**

email: **hr@mcdonaldpaper.com**





# State Farm™

**Застрахуйте свой автомобиль  
в компании со знакомым именем  
в Пенсильвании и Нью-Джерси**

Воспользуйтесь скидками — за безаварийную езду,  
при страховании нескольких автомобилей  
и многими другими. А вместе — эти скидки  
могут означать очень выгодный тариф.

Позвоните сегодня  
и получите предложение цены.

**8420 Bustleton Ave, Philadelphia, PA 19152**

**2651 Huntingdon Pike, Huntingdon Valley, PA 19006**

Наши представители говорят на русском, украинском, грузинском и польском языках

[www.24x7insuranceagent.com](http://www.24x7insuranceagent.com)



**СКИДКИ  
ДО  
40%**

Возможность предоставления скидки и ее размер зависят от порядка, действующего в том или ином штате. Страховые полисы а также иные формы и требуемые уведомления высылаются на английском языке.

**BroCo**  
WASTE & RECYCLING

[BrocoWaste.com](http://BrocoWaste.com)

**215-795-5555**

Обслуживаем Филадельфию  
и прилегающие города.

10-40 ярдовые Roll-Off мусорные контейнеры в аренду.  
Быстрая доставка, доступные цены.

- Commercial: Коммерческие проекты (roofing, construction, etc.).
- Businesses: Любой бизнес.
- Residential: Жилые комплексы, Жилые дома. Встречайте Новый 2020 Год без лишнего мусора в доме!





Зареєструйся сьогодні,  
Приймай до роботи вже завтра!  
БЕЗКОШТОВНО!



- Пакувальник
- Працівник складу
- Працівник фарм виробництва
- Оператор виробничих ліній
- Водій навантажувача,
- та багато інших вакансій.

Є вакансії, які забезпечуються транспортом.

Телефонуйте для попереднього запису

**856-202-3992**

Розмовляємо українською.



Наша адреса:  
ACCU Staffing  
1601 Market Street  
Suite 101  
Philadelphia, PA

**ACCU**  
STAFFING

**BUCKS  
LUMBER**

**BUCKS LUMBER**

- Строительные материалы
- Двери • Окна • Молдинги
- Кухонные шкафы

Доставка в штатах Пенсильвания, Нью-Джерси и Делавер

Наши цены реально лучше, чем в Home Depot и Lowes!

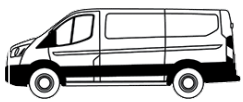
Наша гарантия качества!

1448 County Line Rd  
Huntingdon Valley Pa 19006

**215-420-7297**



**Classified**



**ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ  
НА CARGO VAN**  
для поездок на ДАЛЬНИЕ  
и ЛОКАЛЬНЫЕ ДИСТАНЦИИ  
**ПО АМЕРИКЕ И КАНАДЕ**

Необходим легальный статус и чистый Driver`s Record  
Дополнительная информация по телефону: **267-707-7788**



**ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ  
ДЛЯ ОБСЛУЖИВАНИЯ  
ВЫШЕК СОТОВОЙ СВЯЗИ  
С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.**  
Высокая оплата труда от \$225 в день.  
Командировочные расходы включены.  
Оплата каждые 2 недели.

Есть возможность карьерного роста.  
Телефон: **267-666-7248**  
**ЗВОНИТЬ С 9 am до 6 pm**  
**ПОНЕДЕЛЬНИК - ПЯТНИЦА**



В АГЕНТСТВО **EXPERT HOME CARE, INC.**  
ТРЕБУЮТСЯ:

- РАБОТНИКИ ПО УХОДУ  
ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ;
- МЕДСЕСТРЫ RN;
- THERAPISTS PT

Pennsylvania license is required.  
Прекрасные условия работы.  
Телефон: **215-364-0340**

send resume to  
**help@expertcares.com**



**НА РАБОТУ В КОМПАНИЮ ПО РЕМОНТУ ОКОН  
ТРЕБУЕТСЯ МОЛОДОЙ ЭНЕРГИЧНЫЙ ПАРЕНЬ  
ОПЛАТА НА СТАРТ \$18**

Необходим разговорный английский,  
Driver`s Lisence, желание работать  
За дополнительной информацией обращаться:  
**773-877-9779**



**СРОЧНО ТРЕБУЕТСЯ ЖЕНЩИНА  
ДЛЯ УБОРКИ ДОМОВ, КВАРТИР, ОФИСОВ**

Обеспечиваем транспортом.  
Гарантируем хорошие условия и своевременную оплату.  
Телефон: **215-459-6464**



**ТРАНСПОРТНАЯ КОМПАНИЯ  
FORTUNE AUTO REPAIRS**

производит ремонт всех марок и моделей машин,  
включая лимузины и траки.

Тормоза, мотор, трансмисия,  
ремонт и замена муфты,  
развал схождения колес,  
настройка, замена масла.



Всем, кто придет по объявлению  
в газете - скидка 10%. Ждем вас.  
Звоните **215-259-5139**



**В КОМПАНИЮ ТРЕБУЕТСЯ HVAC REFRIGERATION  
TECHNICIAN AND HALPER**

Хорошие условия и оплата.  
За дополнительной информацией звоните по телефону:  
**215-535-8100**



**В ЗАНЯТОЙ ГАРАЖ В НОРДИСТЕ, ФИЛАДЕЛЬФИЯ,  
ТРЕБУЕТСЯ МЕХАНИК С ОПЫТОМ РАБОТЫ.**

Дружный коллектив. Хорошая своевременная оплата,  
можно наличными. **215-500-6668**



**ТРАНСПОРТНАЯ КОМПАНИЯ  
ПО ПЕРЕВОЗКЕ БЕНЗИНА  
ИЩЕТ ДИСПЕТЧЕРА**  
PART TIME JOB. РАБОТА В ТЕЧЕНИИ НЕДЕЛИ  
И В ВЫХОДНЫЕ ДНИ.  
**НЕОБХОДИМО:**

- ♦ ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОО И РУССКОГО ЯЗЫКОВ,
- ♦ ОПЫТ РАБОТЫ НАЗМАТ.

**ОФИС НАХОДИТСЯ В CHERRY HILL, NJ .  
НЕКОТОРУЮ РАБОТУ МОЖНО ВЫПОЛНЯТЬ УДАЛЁННО.**  
Телефон: **609-502-1789**



**VETRINA**  
PRECISION ALUMINUM WINDOWS & DOORS  
WWW.VETRINAWINDOWS.COM

**НА ПРЕДПРИЯТИЕ по изготовлению  
алюминиевых окон и фасадных систем  
ТРЕБУЕТСЯ ИНЖЕНЕР С ОПЫТОМ РАБОТЫ.  
НЕОБХОДИМО ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА  
И ПРОГРАММЫ AUTOCAD.  
ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС,  
ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ И ОПЛАТА.  
МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА.**

Обращаться по телефону: **215-300-3031**



**КОМПАНИЯ JN DISTRIBUTOR  
ПРЕДЛАГАЕТ**

**\$820.00 В НЕДЕЛЮ НА СТАРТ**  
**РАБОТА НА СКЛАДЕ И РАЗВОЗКА ЗАКАЗОВ ПО МАГАЗИНАМ**  
**ПЕРСПЕКТИВА РОСТА С УВЕЛИЧЕНИЕМ ЗАРПЛАТЫ**  
**СУЩЕСТВУЕТ СИСТЕМА БОНУСОВ**

Телефон: **215-335-3584**



**В ЗАНЯТЫЙ ГАРАЖ ТРЕБУЕТСЯ  
РАБОТНИК ДЛЯ ЧИСТКИ**

**И КОСМЕТИЧЕСКОГО РЕМОНТА АВТОМОБИЛЕЙ.**  
ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО НЕ ОБЯЗАТЕЛЬНО.  
ВСЕМУ ОБУЧАЕМ. ДРУЖНЫЙ КОЛЛЕКТИВ.  
ХОРОШАЯ И СВОЕВРЕМЕННАЯ ОПЛАТА, МОЖНО НАЛИЧНЫМИ.

Телефон: **(267) 504-2458**



**ТРЕБУЕТСЯ РАБОЧИЙ НА СКЛАД  
(P-N WARMINSTER) F/T, P/T ДЛЯ ПРИЕМКИ  
И УПАКОВКИ ТОВАРОВ.**

Желателен опыт работы на складе,  
а также опыт управления подъемником.  
В ежедневные обязанности входит подъем тяжестей.  
Минимальное знание английского языка приветствуется.

Телефон: **215-725-9013**



**ВОДИТЕЛЬ КЛАССА "А"**  
**МЫ ЖДЕМ ТЕБЯ!**

**ТРЕБОВАНИЯ:**

- ✓ CDL A не меньше года
- ✓ Чистая история вождения

зарабатывайте **от \$2,500**  
**до \$5,500** в неделю!

**ВСЕ ЗАВИСИТ ОТ ВАС  
И ВАШИХ ВОЗМОЖНОСТЕЙ!**

**МИЛИ С НАМИ НЕ ПРОБЛЕМА!**

Есть возможность выкупа новых или же использованных траков!

**224-842-3040**





## Classified

**FAVORITE HOME CARE  
LOOKING FOR  
HOME HEALTH AIDS.**

Flexible working schedule. High salary.  
For more information please call  
**267-839-0011**



◆◆◆

**В СТРОИТЕЛЬНУЮ КОМПАНИЮ  
НА ПОСТОЯННУЮ РАБОТУ ТРЕБУЕТСЯ РАБОТНИК  
НА SIDING INSTALLATION**

Хорошие условия и оплата.  
Телефон: **267-237-7210, 609-374-1757**

◆◆◆



**В ГАРАЖ ТРЕБУЕТСЯ МЕХАНИК  
С ОПЫТОМ РАБОТЫ**

**ВЫСОКАЯ ОПЛАТА ТРУДА  
ТАКЖЕ В BODY SHOP ТРЕБУЮТСЯ:**

\* **КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ МЕХАНИК  
\* РАБОТНИК ДЛЯ РИХТОВКИ, ШПАКЛЕВКИ  
И ПОКРАСКИ АВТОМОБИЛЕЙ**

Оплата в зависимости от квалификации.  
**ОБЕСПЕЧИВАЕМ ЖИЛЬЕМ**  
За дополнительной информацией звоните  
по телефону: **267-980-6045** Виталий

◆◆◆



**ТРЕБУЮТСЯ ЛЮДИ  
ДЛЯ ВНУТРЕННИХ СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ**

ОПЫТ НЕ ОБЯЗАТЕЛЕН.  
ОПЛАТА ЧЕКОВ.

Телефон: **267-255-2288**

◆◆◆

**В АВТОСАЛОН/DEALERSHIP в центре НОРДИСТА  
ТРЕБУЕТСЯ ЭНЕРГИЧНАЯ СОТРУДНИЦА (СОТРУДНИК)  
ДЛЯ ЗАКАЗА И УЧЕТА АВТОЗАПЧАСТЕЙ.**

ТРЕБОВАНИЯ: ответственность, хорошее знание английского,  
компьютера. Опыт работы приветствуется.  
Дружный коллектив, стабильный график работы,  
своевременная оплата, можно наличными.

ТЕЛ. **(267) 504-2458**

◆◆◆



**ТРЕБУЮТСЯ МОЛОДЫЕ  
ЭНЕРГИЧНЫЕ ЛЮДИ**

**ДЛЯ РАБОТЫ НА СТРОЙКЕ  
(САЙДИНГ, ОКНА, ДВЕРИ)**

**А ТАКЖЕ СУБКОНТРАКТОРЫ  
СО СВОИМ ТРАНСПОРТОМ  
И ИНСТРУМЕНТОМ**

Хорошие условия и оплата.

За дополнительной информацией  
обращаться по телефону:

**267-648-7988**

◆◆◆

**BABINER DENTAL ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ СОТРУДНИКА  
ДЛЯ РАБОТЫ С ПАЦИЕНТАМИ И СТЕРИЛИЗАЦИИ ИНСТРУМЕНТОВ.**

Также требуется **ПОМОЩНИК СТОМАТОЛОГА И РАБОТНИК В ОФИС.**  
**ОПЫТ РАБОТЫ НЕОБЯЗАТЕЛЕН, ОБУЧАЕМ.**

**НЕОБХОДИМ ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.**

**Звоните или отправьте sms на 1-445-777-0194.**

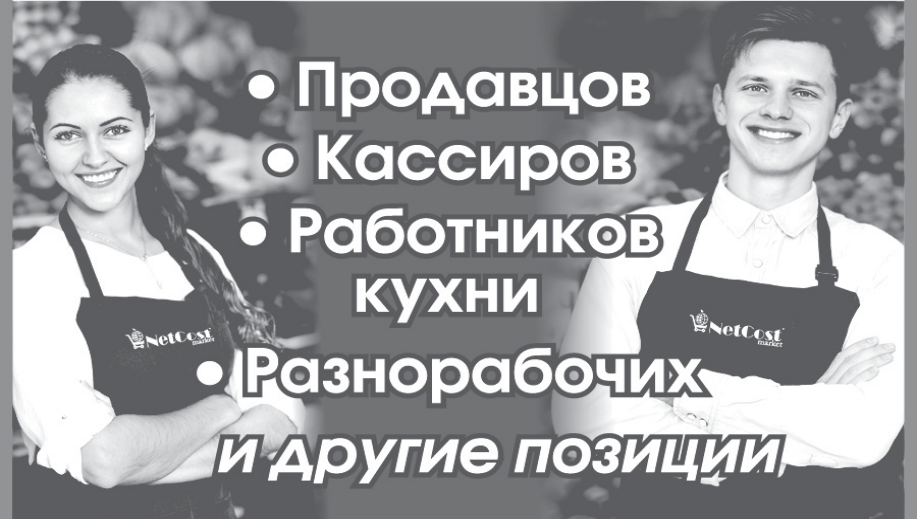
**МЫ ВАМ ПЕРЕЗВОНИМ.**



**NetCost**  
market

WORLD OF FOOD | NY•NJ•PA

**ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ:**



• **Продавцов**

• **Кассиров**

• **Работников  
кухни**

• **Разнорабочих**

**и другие позиции**

**СТАНЬ ЧАСТЬЮ  
НАШЕЙ УСПЕШНОЙ КОМАНДЫ!**

tel: 718-412-3400 ext.1529

email: HR@NetCostMarket.com

или можно заполнить анкету  
в любом нашем магазине

РАЗРЕШЕНИЕ НА РАБОТУ В США ОБЯЗАТЕЛЬНО

**РЕНТ**

**СДАЁТСЯ В РЕНТ КОНДОМИНИУМ  
в районе нового Net cost,  
ROOSEVELT BLVD.& WELSH RD.  
2 спальни, 2 ванные, балкон. После ремонта.  
ЦЕНА \$1750.00 (вода включена).  
Тел. 267-253-0052 ЗВОНИТЬ с 10 а.м. до 6 р.м.**

◆◆◆

**СДАЁТСЯ В РЕНТ TWIN HOUSE  
в районе нового Net cost,  
ROOSEVELT BLVD.& WELSH RD.  
3 спальни, 1,5 ванные. После ремонта.  
Тел. 267-253-0052 ЗВОНИТЬ с 10 а.м. до 6 р.м.**

◆◆◆

**СДАЕТСЯ В РЕНТ 2-Х КОМНАТНАЯ КВАРТИРА  
НА 2-ОМ ЭТАЖЕ ДУПЛЕКСА, БАЛКОН.  
ВСЁ В ОТЛИЧНОМ СОСТОЯНИИ. ПАРКЕТНЫЕ ПОЛЫ.  
ПАРКОВКА, БОЛЬШОЙ BACKYARD.  
РАЙОН TOMLINSON, ZIP CODE 19116.  
С 1 октября.  
ТЕЛЕФОН 215-601-9520**

**ПРОДАЖА**

**Хорошая возможность заработать!!!  
ПРОДАЮ МЕСТО НА ВЕСЬ СЕЗОН ДЛЯ ТОРГОВЛИ НА FLEA-MARKET.  
ТАКЖЕ ПРОДОЮ ТОВАР ПО ОПТОВОЙ ЦЕНЕ**

- СПИННИНГИ С КАТУШКАМИ
- GARDEN TOOLS (WEED WHACKERS, HEDGE TRIMMERS, LEAF BLOWERS...)
- CONSTRUCTION TOOLS (DEWALT, MAKITA, RYOBI И ДРУГИЕ ТОВАРЫ)

Телефон: **215-651-0096** Звонить в любое время



**Classified**

**ПРОДАЮТСЯ АВТОМОБИЛИ:**

- 1) **NISSAN Versa, 2012 г., всего 412 ML.**  
Цена: \$7,500.
- 2) **NISSAN Versa, 2007 г., 60K/ML.**  
Цена: \$6,500.
- 3) **TAYOTA Yaris, 2019 г., 12K/ML.**  
Цена: \$12,500.
- 4) **NISSAN Versa, 2018 г. Цена: \$7,600.**  
Телефон: 215-966-9640



◆◆◆

**ПРОДАЮ:**  
**FIRMAN и HONDA-2000 V PORTABLE GENERATORS**

**(новый в упаковке)**  
**НОВЫЙ E-BIKE (ЭЛЕКТРОВЕЛОСИПЕД)**  
**A ТАКЖЕ REGULAR 21 SPEED "TREK" BIKES,**  
**МУЖСКОЙ И ЖЕНСКИИ**

**ПРОДАЮ:**  
**КОСИЛКИ:**

- на бензине, электрические и на батарее
- с передним приводом;
- с задним приводом;
- полно-приводные.



Honda, Craftsman, Weed Whackers, Hedge Trimmers,  
**ЛОДКИ надувные** с электромотором или без;  
двух-, трех-, четырех-местные для fresh and Salt Water),  
**СПИНИНГИ с катушками** для Fresh and Salt Water),  
**УДОЧКИ телескопические** (4-5 метров).



**CONSTRUCTION POWERTOOLS**

(Dewalt, Makita, Black&Decker, Milwaukee, Ryobi, Ridgid, Bosch и пр.)

**НАПОЛЬНЫЕ И НАСТЕННЫЕ ЧАСЫ** с боем  
(Grandfather clocks)  
**GPS ГОВОРЯЩИЙ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ,**  
**GPS ДЛЯ ТРАКА**

**ПРОДАЮ:**  
**НОВЫЙ TV ENTERTAINMENTE С ВСТРОЕННЫМ**  
**ЭЛЕКТРОКАМИНОМ**

**GAS SNOW BLOWER, НОВЫЕ FLAT SCREEN TV,**  
**COMPUTERS, LAPTOPS, TABLETS.**

**КАРТИНЫ!!! МАСЛО!!!**

На любой вкус и размер, в рамках и без  
(цветы, природа, море, пейзажи, Франция, Венеция, натюрморт).  
**Прекрасный подарок на новоселье и День Рождения!**  
Цена для быстрой продажи.

**A ТАКЖЕ ДЕРЕВЯННЫЕ РЕЗНЫЕ РАМЫ ДЛЯ КАРТИН**  
любого размера-оптом!

Телефон: **215-651-0096**

Звонить в любое время или оставьте сообщение

**РАЗНОЕ**

Минулого року ми з вами допомагали Павлику Мотичці, який боровся зі спінальною-мязовою атрофією. Ми разом зібрали \$2,3 мільйона на укол Zolgensma та вже цього року він його отримав в Угорщині. Сьогодні ми просимо допомогти

**Артему Шкандюку з Тернопільщини.**

У свої 6 років він важить лише 10,5 кг. Він самостійно не може сидіти, ходити та тримати голову. Остання його надія, яка спинить цю страшну хворобу SMA, клініка в Дубаях, яка може дати укол Zolgensma за **\$1 829 000**. Вже зібрано **\$ 73 742**

Допомагай іншим і Бог допоможе тобі! Facebook Group/Instagram: Help.Artem.SMA  
Ria, MoneyGram, Western Union – Shkandiuk Halyna  
(не забудьте дати код переказу, мама Viber +380 (98) 647 7412)  
GoFundMe USA: <https://gofund.me/17a96b12>

**Пожертви можна висилати:** Charity 4 Ukraine, 295 Buck Road, suite 103, Holland, PA 18966 Memo: Artem, PayPal: [charity4ukraine@gmail.com](mailto:charity4ukraine@gmail.com), Memo: Artem  
All donations are tax- deductible and receipted

**Волонтери:** Оксана Куца 312-257-1513, Уляна Юрійчин 215-609-8214

**TRAVEL RIGHT. 267-709-9922**

**ВСТРЕЧА НОВОГО ГОДА!**

**ПАНАМА - СТРАНА ВЕЧНОГО ЛЕТА**

29 декабря-7 января 10 дней \$2300+перелёт, гостиницы 5\* **ПАНАМА-СИТИ**. Путешествие на корабле по ПАНАМСКОМУ КАНАЛУ и озеру ГАТУН на "ОСТРОВ ОБЪЕЗЯН". Экскурсии по городу. **ПЛАИЯ БЛАНА**. ВСТРЕЧА НОВОГО ГОДА на побережье ТИХОГО ОКЕАНА. Гостиница 5\* RIU PLAYA BLANCA-курорт 6 дней, всё включено, Золотой пляж, вода 28°C, развлечения, шоу и многое другое. **ДОЛИНА АНТОН** - один из двух обитаемых вулканических кратеров в мире. Ботанический сад, зоопарк, ферма бабочек, водопады и т. д.

**КОГДА СКАЗКА СТАНОВИТЬСЯ БЫЛЬЮ! ДУБАЙ!**

**Тур с круизом на корабле "COSTA TOSкана" - это посещение трёх государств:**

ОБЪЕДИНЁННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ со столицами ДУБАЙ и АБУ ДАБИ, СУЛТАНАТ ОМАН со столицей МАСКАТ, КАТАР со столицей ДОХА.

2 февраля 2023 года 11 дней от \$2300+перелёт.

ВЫ УВИДИТЕ УНИКАЛЬНУЮ АРХИТЕКТУРУ ГОРОДА-ГОСУДАРСТВА ДУБАЙ, комплекс "ГЛОБАЛЬНАЯ ДЕРЕВНЯ" - павильоны 26 стран ВОСТОКА, самые большие в мире сад цветов, фонтан, башню "КАЛИДЫ" - самую высокую в мире постройку, уникальный горнолыжный курорт, "ЗОЛОТОЙ" базар КАРС-АЛЬ ВАТАН - президентский дворец и т. д. \$2300 кабина без окна, \$2700 - с окном, \$3100 - с балконом.

**СРЕДИЗЕМНОМОРСКАЯ СКАЗКА ИСПАНИЯ, ФРАНЦИЯ, ИТАЛИЯ, МОНАКО.**

8 дней, 10 сентября и 1 октября \$1090+перелёт.

БАРСЕЛОНА, КОСТА БРАВА, ФИГЕЙРОС (МУЗЕЙ САЛЬВАДОРА ДАЛИ), НИЦЦА, МОНАКО, КАННЫ, САН-РЕМО, ЛЬОРЕТ ДЕ МАР.

**ИТАЛИЯ, ГРЕЦИЯ, ХОРВАТИЯ.**

Тур и круиз 14 октября 11 дней.

БОЛОНЬЯ, РАВЕННА, ДУБРОВНИК, МИКОНОС, САНТОРИНИ, СПЛИТ, ВЕНЕЦИЯ. **Круиз 8 дней - корабль "BRILLIANCE OF THE SEA" ROYAL CARIBBEAN.**

Каюта без окна \$2200 (\$2950 с перелётом), с окном \$2400 (\$3150 с перелётом), с балконом \$2600 (\$3350 с перелётом)

**КАРЛОВЫ ВАРЫ - НИЗКИЕ ЦЕНЫ**

**ШВЕЙЦАРИЯ - В СТРАНЕ ОЗЁР.**

ЦЮРИХ, ЛИХТЕНШТЕЙН, ШТАЙН, РАЙН, ЛЮЦЕРН, ИНТЕРЛАКЕН, БЕРН, ЮНГФРАНЦ, ГРЮЙЕР, МОНТЕ, ВЕВЕ, ЛОЗАННА, ЖЕНЕВА, ЛОКАРНО, Рейнский водопад, замки БЕЛЛИНЗОН, регион МОНТЕ и т.д.

9/12 дней по пятницам \$1190/\$1549+перелёт

**ПИРЕНЕЙСКАЯ МОЗАИКА - ИСПАНИЯ, АНДОРА, ФРАНЦИЯ.**

30 сентября - 10 дней \$1530+перелёт МИНИ ГРУППА.

Барселона, Андора, Ла-Велья, Алькесар, Арагон, Навара, Олите, Памплона, Лагуардия, Витория, Коста-Баска, Сумае, Сан-Себастьян, Сен-Жан Де Люз, Биарритц.

**ГРЕЦИЯ и отдых на острове САНТОРИНИ**

Заезды 1 июля, августа, 2 и 30 сентября. 9 дней

гостиницы 3\*-4\* \$1400-\$1660+перелёт МИНИ ГРУППЫ

Афины, Дельфы, Каламбака, Метеоры, Тира, Акрополь.

**ОСТРОВ САНТОРИНИ** - экскурсии и отдых на пляже.

**УСЛУГИ**



**ROOFING, SIDING GUTTERS.**

**РЕМОНТ КРЫШ, САЙДИНГА И ВОДОСТОКОВ.**

**FREE ESTIMATE**

**ТЕЛЕФОН: 267-353-6698**

◆◆◆

**ВЫПОЛНЯЕМ ВНУТРЕННИЕ СТРОИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ**

- Малярные • Столярные работы • Карпет • Ламинат • Паркет
- Керамическая плитка • Кухни Ванны • Finish бейсмент и другое.

**Умеренные цены.**

Телефон: **215-820-8657**



## УСТАНОВКА ПОЛОВ РЕСТАВРАЦИЯ ЛЕСТНИЦ



Профессионализм ♦ Качество гарантируем

**Телефон: 267-432-5074**



## ALEX&SON ВСЕ ВИДЫ РЕМОНТНО- СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ

- ✓ Электрика, сантехника, окна, двери, полы.
- ✓ Переоборудование ванн, кухонь, бейсментов.
- ✓ Устранение проблем канализации.
- ✓ Ремонт и замена heaters и бойлеров

Гарантия. Доступные цены.

**267-596-4829** Алекс



## ПОДГОТОВКА К СДАЧЕ НА CDL

Commercial drivers license в течении 3-6 дней.

- Готовлю для сдачи на пермит на CDL на русском языке
- Назначаю appointment на сдачу экзамена
- После сдачи экзамена платный тренинг
- После получения CDL 100% трудоустройство

Обращаться по телефонам:

**267-323-9437, 203-570-4915, 347-224-3893**



**ПРОФЕССИОНАЛЬНО  
ВЫПОЛНЯЕМ  
ЛЮБЫЕ ВИДЫ  
САНТЕХНИЧЕСКИХ РАБОТ**  
**267-205-0247** Денис



## ЭКСКУРСИИ С ИГОРЕМ

Однодневные экскурсии  
с профессиональным экскурсоводом

• **НЬЮ-ЙОРК • ВАШИНГТОН • ФИЛАДЕЛЬФИЯ**

Выезд из Нордиста (Филадельфия).

• 215-917-1452 • FB:IGOR FRIENDLY • WWW.RUSSIANTOURSUS.COM



**ПЕРЕВОЗИМ ДОМА,  
КВАРТИРЫ, БИЗНЕСЫ**  
ЧИСТИМ ковролин, ковры.  
Есть рекомендации  
и страховка.  
**(215) 669-1386**

Приглашаем людей на работу

Next Level  
Design Studio  
KITCHENS, VANITIES, & CLOSETS  
Custom Made

- ♦ Самое современное европейское оборудование



- ♦ Огромный выбор строительных материалов

**267-884-6636**

437 Ivyland Road, Warminster, PA 18974  
www.nxtleveldesignstudio.com



## Future Coatings Inc

### ВНУТРЕННИЕ И НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ:

- Покраска и шпаклевка
- Ремонт и подготовка стен и потолков
- Столярные работы
- Моем фасады домов и деки



- Drywall
- Carpentry
- Wood finish
- Power wash
- Trim work
- Deck refinishing

**КАЧЕСТВО ГАРАНТИРУЕМ!**

**267-229-9043** Игорь



## HEATING • AIR CONDITIONING • PLUMBING

МНОГОЛЕТНИЙ ОПЫТ РАБОТЫ



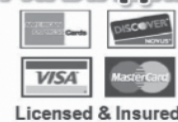
Emergency 24/7

Обслуживаем Филадельфию,  
Монтгомери Каунти, Бакс Каунти, Нью-Джерси

ОТЛИЧНОЕ КАЧЕСТВО, УМЕРЕННЫЕ ЦЕНЫ

### РЕМОНТ, УСТАНОВКА И НАЛАДКА

- кондиционеров
- отопительных систем
- водонагревателей

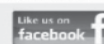


Licensed & Insured

**215-892-4420**

Говорим по-русски,  
по-украински

airmanllc2012@yahoo.com



*Alex Pianos*

Распродажа дешевых пианино и роялей

Покупаем • Меняем • Сдаем в рент

Ремонт • Настройка • Реставрация

Перевозим внутри  
и за пределами штата

**347-265-2884**

www.alexpianoservice.com



Опыт  
работы  
более 30 лет



# PETROVSKY MARKET

9808 Bustleton Ave Philadelphia, PA 19115



(215) 330-1024, стол заказов: (215) 330-1522

## бакалея и напитки

BAKERS DREAM AND YANTARNYE (пряники) 500gr



~~\$2.69~~ 40¢ off  
**\$2.29**

SUNSHINE FARMS GRADE A Medium Brown eggs dozen



~~\$3.49~~ \$1.00 off  
**\$2.49**

BREAD CRUMBS Plain 24 oz



~~\$2.79~~ 50¢ off  
**\$2.29**

DAVIDOFF COFFEE SPECIAL all flavors



**\$5.99**

JACOBS KRONUNG Ground coffee 500g



~~\$8.99~~ \$1.00 off  
**\$7.99**

весь сентябрь

**SALE**

PAPA PALERMO Organic Honey and Raw Honey 12.0oz



~~\$12.99~~ \$3.00 off  
**\$9.99**

QUAIL egg 18 pc



~~\$3.99~~ \$1.00 off  
**\$2.99**

SUN VALLEY RAISINS 6 pck 1.33oz



~~\$2.69~~ \$1.20 off  
**\$1.49**

HIGHGROUND organic instant coffee 3.53oz



~~\$8.99~~ \$3.00 off  
**\$5.99**

GAROFALO PASTA



~~\$2.29~~ 30¢ off  
**\$1.99**

SALT SENSE 283g



~~\$4.49~~ 70¢ off  
**\$3.79**

## пресервы, консервы и деликатесы

ПЕЧЕНЬ ТРЕСКИ (Iceland) 202 g



~~\$3.79~~ 80¢ off  
**\$2.99**

Wild Alaska PINK SALMON 14.75 oz



~~\$3.49~~ \$1.00 off  
**\$2.49**

Reggianito Cheese "MERRO"



~~\$7.99~~ lb \$2.00 off  
**\$5.99**

MAASDAM Swiss Cheese



~~\$6.99~~ lb \$1.00 off  
**\$5.99**

RADAMER Swiss Yellow Cheese



~~\$6.99~~ lb \$1.00 off  
**\$5.99**

PRIMA DONNA Blue Cheese



~~\$44.99~~ lb 50¢ off  
**\$11.49**

ТУШЕНКА 100% Beef 400g



~~\$9.99~~ \$2.00 off  
**\$7.99**

ITALIAN MORTADELLA w/ Pistachio



**\$6.49**

Сапо "ДОМАШНЕЕ"



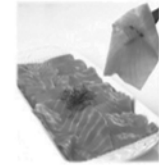
**BEST PRICE!**  
~~\$9.99~~ lb \$1 off  
**\$8.99**

ТУШЕНКА Свинная 400g (Poland)



~~\$3.49~~ 50¢ off  
**\$2.99**

SMOKED NOVA SALMON Sliced "ACME"



~~\$49.99~~ \$1 off  
**\$18.99**

понедельник-суббота: 9:00 AM - 9:00 PM • воскресенье: 9:00 AM - 8:00 PM

\*регулярные скидки на данные товары не действуют

# PIEROGI FACTORY

9965 Bustleton Ave., Phila, PA 19116  
**215-516-1111**

HOURS:  
SUNDAY - MONDAY: 12 PM - 7 PM  
TUESDAY - SATURDAY: 11 AM - 9 PM

Take Out

# Pat's Polish Deli

EAT-IN TAKE-OUT CATERING

Homecooked Polish Specialties Deli, Dairy & Grocery Items

BREAKFAST  
LUNCH  
DINNER

ORDER ONLINE NOW  
seamless

f GRUBHUB

**267-982-5218** patspolishdeli.com

535 ANDREWS RD FEASTERVILLE - TREVOSE, PA 19053





*The Name You can Trust!*  
*Experts in the local market!*



215-529-8004 Office

215-529-8003 Fax

m.matlis@verizon.net

111 Buck Road Unit 300 Suite 6

Huntingdon Valley, PA 19006

Michael Matlis  
Broker / Owner

215-915-1423 Cell



WHEN SELLING YOUR HOME, ONLY ONE RESULT MATTERS...

**SOLD** kw  
KELLERWILLIAMS

Call Ed Allahand to get outstanding professional  
service for both sellers and buyers throughout  
Lower Bucks County.

When results count, count on Ed Allahand.



edallahand@comcast.net

584 Middletown Blvd, Suite A50  
Langhorne, PA 19047

### Gift Certificate

This certificate entitles bearer a credit in the amount of  
\*\*\*FIVE HUNDRED DOLLARS\*\*\* \$500.00

at settlement towards any one of the following services:

Home Inspection Home Warranty kw  
Closing Cost Moving Expenses KELLERWILLIAMS

Not redeemable for cash.

Redemption value not to exceed \$500.00. Certain rules may apply.

ED ALLAHAND

215-356-2744

215-757-6100

FREE MARKET EVALUATION - FREE BUYER REPRESENTATION

## НЕДВИЖИМОСТЬ

### ЧТО НУЖНО ЗНАТЬ О ЗАЙМАХ ПОД НЕДВИЖИМОСТЬ?

#### С чего начинать?

Итак, вы решили покупать дом. Какого рода заем вам подойдет больше всего? Кого выбрать в качестве кредитора? К этим вопросам надо подойти со всей ответственностью, поскольку для многих ежемесячные выплаты по займу станут самой большой статьей расхода. Кроме того, как и с другими финансовыми услугами, существуют тысячи разных вариантов займов, среди которых есть что выбирать, и различия между которыми могут быть существенными и дорогостоящими.

#### В чем следует определиться в первую очередь?

Первое, что надо решить: брать ли в долг под фиксированный или переменный процент. Понятно, что фиксированный процент остается без изменения весь период выплаты долга, а переменный меняется в зависимости от поведения финансового рынка. Выбор между первым и вторым будет зависеть от того, насколько высока на сегодняшний день федеральная процентная ставка, насколько вы сами склонны к стабильности в жизни и не желаете идти на риск возможных перемен на финансовом рынке. В первые годы после покупки уровень переменных ставок обычно ниже уровня фиксированных, и весь вопрос в том, насколько этот уровень поднимется в последующие годы. Знать заранее это невозможно, но если вы можете предполагать с известной долей надежности, что общая тенденция в ставках не изменится, рискните взять под переменный процент. Кстати, не все фиксированные проценты безопасны: следует избегать так называемого "шарового" займа, когда в особо оговоренный срок (обычно через 3-10 лет) вы обязуетесь вернуть сразу оставшуюся часть займа. Опасность в том, что неизвестно, будете ли вы на тот момент располагать необходимой суммой.

#### Что еще важно?

Идеальный вариант — когда вы в состоянии внести из собственных средств, по меньшей мере 20 процентов от стоимости покупки. Это позволило бы избежать дополнительных расходов на приобретение страховки на частный заем и дало бы наилучшие условия кредита. Кредиторы требуют приобретения страховки стоимостью несколько сот долларов в год, чтобы обезопасить себя на случай неплатежеспособности покупателя.

#### На какие сроки предоставляются займы?

Чаще всего на 15 или 30 лет. Для многих 30-летний срок предпочтителен, поскольку они не в состоянии осилить большие ежемесячные выплаты, сопряженные с 15-летним займом. Но допустим, что вы в состоянии осилить высокую ежемесячную выплату. Значит ли это, что заем на 15 лет вам больше подходит? Не обязательно. Разница между месячными суммами при 15- и 30-летнем займах составляет 25-30%. Эти деньги, вместо уплаты за заем, вы могли бы вложить более выгодно, например, в пенсионные счета или акционерные фонды. Кроме того, вы берете на себя большую финансовую нагрузку и должны быть уверены, что выдержите ее в течение всего срока действия займа. Альтернативой может оказаться сценарий, по которому вы берете заем на 30-летний срок, но выплачиваете его раньше, превращаете 30-летний заем в более краткосрочный. Что касается инвестиции разницы в пенсионные счета, то эта идея подкрепляется тем, что сумма вклада не только прирастает процентами, но и не облагается налогом, тогда как выплата по займу производится из денег, оставшихся после уплаты налогов.

#### Как найти наилучший процент под заем?

Этот вопрос предполагает, что отнюдь не все сказано цифрой процента, под который выдается заем. Что же еще имеет значение? Помимо процентной ставки, большую роль играют взимаемые банком так называемые баллы. Каждый балл равен 1% от суммы займа. Предположим, что один банк дает вам заем под 7% и 1,5 балла, тогда как другой — под 7,25% и 1 балл. В этих условиях ваш выбор будет зависеть от того, какова общая сумма займа: чем она больше, тем скорее вы предпочтете второй вариант. Другие пошлины, уплаты и взносы также играют роль, поскольку разные кредиторы взимают разные суммы. Это касается платы за заявление на получение займа и его рассмотрение, платы за отчет о вашей кредитной истории или пошлины за оценку состояния дома. Последнее условие необходимо, так как ни один кредитор не даст в долг, не определив, за сколько может продать дом в случае вашей финансовой несостоятельности.

#### Как найти наиболее подходящего кредитора?

Поиски кредитора могут занять немало времени, но сделать это необходимо. Поясним: при займе в \$120 тыс., рассчитанном на 30 лет, разница всего лишь в полпроцента экономит вам \$13 тыс. за весь период выплаты займа. В поисках кредитора вы можете обратиться в крупные банки, но их условия, как правило, не самые лучшие. Порой более выгодные условия предлагают мелкие банки. Пospрашивайте в своей округе, поищите в Интернете. Кроме того, существуют публикуемые частными оценочными компаниями списки кредиторов с цифрами. За такой список придется заплатить, но он экономит вам массу времени. Наконец, не обязательно искать кредитора среди банков. Иногда имеет смысл поискать среди финансовых брокеров. Те покупают займы оптом и с определенной скидкой у крупных финансовых заведений, затем продают их в розницу индивидуальным потребителям, оставляя себе за услуги 0,5-1 процент от суммы займа. Условия брокеров могут оказаться даже выгоднее, чем банковские. Таким образом, то, с чего мы начали наш разговор (получение займа), — это не начальный, а едва ли не заключительный этап вашей деятельности по финансированию недвижимости, которую вы себе присмотрели.



## ЭКОНОМИКА И ФИНАНСЫ

## ФРС БЛИЗКА К УСПЕХУ



Не исключено, что усилия по борьбе с инфляцией, достигшей максимума за почти 41 год, оказались эффективными.

Первым признаком стало снижение цен на бензин, зафиксированное в июле, а в августе, по сообщению Institute for Supply Management, до минимума за более чем 2 года сократился индекс расходов на сырье и комплектующие. Он составил 52,5 пункта, тогда как в июле — 60, а в марте оказался самым существенным за последнее время 87,1. Нынешнее же значение близко к тому, что было зафиксировано еще до пандемии.

Такая тенденция еще не означает, что потребительские товары также подешевеют, поскольку компаниям приходится платить сотрудникам значительно больше, что также отражается на отпускных ценах. Кроме того, сохраняется нехватка многих товаров, поскольку спрос остается высоким. И в этой связи на ряд видов сырья наблюдается более значительная, нежели ранее, конкуренция.

Как бы то ни было, не исключено, что повышение процентных ставок, предпринимаемое Федеральным резервом, начало приносить свои плоды. В июне годовой уровень инфляции составил 9,1%, но в июле снизился уже до 8,5%. В основном это произошло благодаря заметному удешевлению бензина, которое, вполне возможно, будет продолжаться. Но, конечно, пройдет еще немало времени, прежде чем цены начнут расти менее существенно. Впрочем, до пандемии инфляция не превышала 2%, и эту ситуацию тоже нельзя назвать нормальной.

## БЕЗРАБОТИЦА СТРЕМИТСЯ ВНИЗ

Несмотря на некоторое ухудшение экономической ситуации, за неделю, закончившуюся 27 августа, количество заявок на предоставление пособия, поступивших от уволенных, сократилось на 5 тысяч — до 232 тысяч.

Этот показатель оказался минимальным за период, прошедший с конца июня, да и неделей ранее также наблюдалось его снижение на 6 тысяч. Средний показатель за 4 недели также уменьшился на 4 тысячи, до 241,5 тысячи, хотя количество получателей пособия возросло, по состоянию на 20 августа, на 26 тысяч за неделю — до 1,44 миллиона человек.

Численность тех, кому помощь потребовалась впервые, позволяет достаточно четко представить себе ситуацию на рынке труда. Этот индикатор свидетельствует, что в 2022 году компании весьма активно создавали рабочие места, несмотря на увеличение процентных ставок и замедление темпов развития. А кроме того, в июле, в отличие от предыдущих 3 месяцев, возросло количество незанятых вакансий — оно составило 11,2 миллиона, или почти 2 на каждого безработного.

В июле были наняты 528 тысяч человек, что вдвое больше, нежели следовало из прогнозов. Таким образом, уровень безработицы сократился до 3,5% — минимума за 50 лет, в предыдущий раз зафиксированного в начале 2020 года. Затем ситуация ухудшилась из-за пандемии, а ныне главную угрозу не только американской, но и глобальной экономике представляет высокая инфляция. Для борьбы с ней Федеральным резервом уже 4 раза увеличивал процентные ставки, и, по словам его председателя Джерома Пауэлла, намерен поступать так и впредь, пока рост цен не станет менее выраженным. Он признал, что рост процентных ставок негативно отражается на активности потребителей и бизнесов, но добавил, что инфляция еще больше вредит их интересам.



## НА ЕДУ ХВАТАЕТ НЕ ВСЕМ

Рост цен привел к тому, что работающие американцы все чаще впервые в жизни обращаются за продовольственной помощью, причем приходят за ней пешком, чтобы сэкономить на бензине, который тоже резко подорожал.

Нагрузка на благотворительные организации возросла и ранее — к примеру, это произошло после начала пандемии. Однако затем, по мере возобновления экономической деятельности и открытия бизнесов, ситуация стала налаживаться, а материальная помощь, оказанная правительством, позволила гражданам не только свободнее распоряжаться средствами, но и увеличить сумму сбережений. Тем не менее, многие ныне уже исчерпали запасы и оказались в сложной ситуации, поскольку зарплата повышается медленнее, тогда как инфляция достигла максимума за 40 лет и продолжает ускоряться.

После того как власти штатов отменили чрезвычайную ситуацию, введенную в связи с пандемией, были увеличены выплаты участникам SNAP — федеральной программы продовольственной помощи, которой пользуются около 40 миллионов человек. И все же, по словам Кэти Фитцджеральд, президента и главного директора по оперативной деятельности организации Feeding America, спрос на продовольствие, раздаваемое в рамках благотворительности, остался высоким. В частности, только в Лос-Анджелесе за январь-март было распределено около 30 миллионов фунтов продуктов — чуть меньше, нежели в IV квартале 2021 года, но значительно больше по сравнению с 22 миллионами в I квартале 2020-го.

В этой связи Фитцджеральд призвала Министерство сельского хозяйства, занимающееся реализацией SNAP, и Конгресс восстановить действие нескольких временных программ продовольственной помощи нуждающимся. Но для этого, прежде всего, следует пополнить государственные запасы, из которых благотворительные организации в среднем получают около трети распределяемых продуктов.

Министерство в рамках Food Purchase & Distribution Program во время правления Трампа приобрело свинину, яблоки, молочные продукты, картофель и другое продовольствие, предоставив большую часть товаров благотворительным организациям. Выиграли от этого и фермеры, которым навредили введение таможенных пошлин и другие изменения во внешнеэкономических отношениях, — сумма закупок составила \$1,2 миллиарда в 2019 финансовом году и \$1,4 миллиарда — в 2020-м.

Благодаря еще одной временной программе Farmers to Families, действовавшей до 31 мая 2021 года министерство распределило свыше 155 миллионов продуктовых наборов, которые получили малообеспеченные семьи. Ныне же \$400 миллионов планируется предоставить местным властям на закупку у местных производителей товаров, которые получают благотворительные организации, школы и другие учреждения, распределяющие продовольствие или готовящие бесплатные обеды.

По словам Майкла Мэннинга, президента из Луизианы и главного управляющего Greater Baton Rouge Food Bank, сложно сказать, достаточно ли этого, учитывая большое количество нуждающихся. Ведь, как подсчитал директор по маркетингу Alameda County Community Food Bank из Северной Калифорнии Майкл Альтфест, около 10% тех, кому в сложившихся обстоятельствах потребовалась помощь, ранее в ней не нуждались. Развозка же продуктов представляет отдельную проблему из-за дороговизны бензина — в бюджете многих организаций просто не предусмотрены дополнительные транспортные расходы.

## ДОЛЛАР НАЧАЛ РЕЗКО РАСТИ

Курс доллара к основным мировым валютам поднялся до максимального уровня с 2002 года, а вот евро и фунт стерлингов подешевели на фоне энергетического кризиса. Министры финансов «Большой семерки» объявили о готовности установить потолок цены на российскую нефть.

Индекс доллара преодолел отметку в 110 пунктов впервые с июня 2002 года. Пара доллар США/японская иена торговалась по 140,38, около минимума с июня 1998 года. В отличие от ФРС, Банк Японии придерживается мягкой денежно-кредитной политики и не намерен повышать ключевую ставку. Глава Банка Японии Харухико Курода в конце прошлой недели подтвердил, что японский ЦБ считает необходимым сохранять стимулы, поскольку внешние факторы, толкающие вверх инфляцию, начнут ослабляться в следующем году.

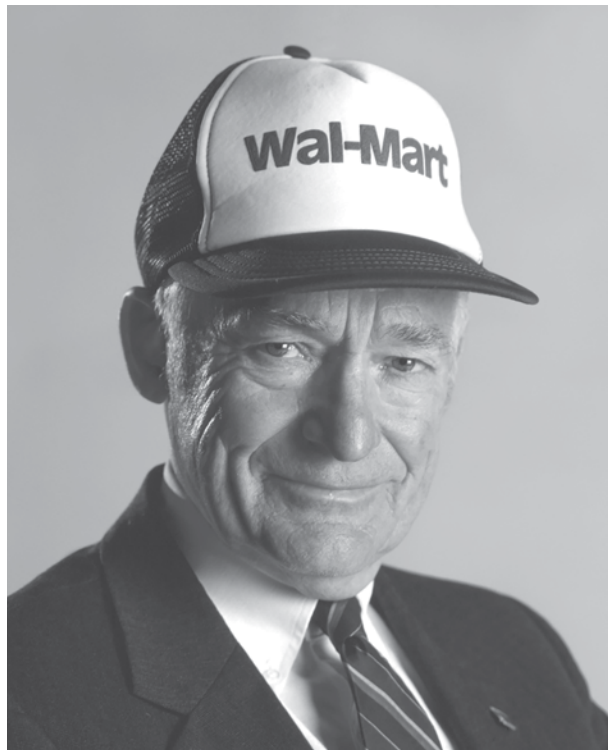
Инвесторы ожидают, что Европейский центральный банк поднимет процентную ставку на 0,75% после того, как индекс потребительских цен еврозоны поднялся до рекордных 9,1% в августе. Но наряду с этим остановка поставок российского газа по ключевому трубопроводу в Европу усилили риски роста цен на энергоносители и вероятность замедления европейских экономик.

Причинами роста доллара являются быстрый рост ключевой ставки в США.

Глава ФРС Джером Пауэлл заявил, что регулятор намерен продолжать цикл ужесточения ставок до тех пор, пока не увидит явных доказательств замедления инфляции в США и приближения показателя к целевому уровню в 2%. При росте ключевой ставки растет доходность гособлигаций и депозитов, что повышает привлекательность валюты в глазах инвесторов, заинтересованных в безрисковых или малорисковых инвестициях.



## ИСТОРИЯ УСПЕХА

Walmart WALMART: ИСТОРИЯ СОЗДАНИЯ  
И УСПЕХА КОМПАНИИ ВОЛМАРТ

## Открытие первого магазина: как это было?

Продавать Сэм научился еще будучи ребенком: помогал родителям реализовывать молоко, а на распространении газет зарабатывал до \$5000 в год, что было очень прилично для мальчишки. После университета устроился менеджером, стал одним из лучших продавцов, досконально изучил тонкости работы с клиентами. Параллельно штудировал пособия по розничной торговле и управлению магазинами, которые то покупал, то брал в библиотеке.

После армии (в 1945 г.) решает запустить свой первый магазин по франшизе Butler Brothers. Это удовольствие стоило \$25000, из которых \$20000 дал отец жены. Сэм открывает универсам в городке Ньюпорт, так как его жена на дух не переносила мегаполисы. Первые годы не приносят ничего хорошего: высокая аренда, жесткая конкуренция, несовершенная франшиза — постоянные проверки, стандартизированные цены. Да еще и до 80 % товаров приходилось заказывать у «Батлер Бразерс».

Уолтон начинает аккуратно, чтобы не навлечь на себя гнев владельцев сети, нарушать правила. Привлекает покупателей тем, что устанавливает у магазина автоматы с попкорном и мороженым. Это позволяет вернуть \$20000, занятых у тестя, и выйти на выручку до \$250000. Но потом владелец помещения, где открыт супермаркет, отказывается продлевать договор аренды. Сэм остается без магазина, зато с \$50000 в кармане.

Предприниматель вместе с братом Баддом решает открыть еще один магазин, но уже в Бентонвилле. Наученный прошлым опытом, он согласен только на договор аренды на 99 лет. Тестя вновь помогает наладить деловые вопросы — открывается магазинчик Walton's Five and Dime. В первые годы выручка не превышает \$30000, но коммерсант не расстраивается — он одержим идеей построить собственную сеть. Сэм продолжает работать по франшизе Butler Brothers, развивая универсамы формата Ben Franklin.

К началу 60-х в распоряжении бизнесмена 15 маркетов, приносящих общий доход \$1,5 млн. Но на этом честолюбивый Уолтон не останавливается.

Сэм обращается к «Батлер Бразерс» с предложением: стать партнерами и поставщиками для его собственного проекта — большого семейного супермаркета, где он планирует внедрить все свои идеи и наработки. Но, получив отказ, понимает, что надеяться нужно только на себя. Тогда коммерсант решает на крупный кредит и тратит полученные средства на открытие в 1962 году собственного магазина Wal-Mart в городе Роджерс в Арканзасе. Это был маркет формата «дискаунтер», привлекающий клиентов максимально доступными ценами.

## Как появилась сеть магазинов «Волмарт»?

Так как представители давнего партнера Ben Franklin запретили Сэму открывать дискаунтеры в Роджерсе, амбициозному бизнесмену ничего не осталось, как... запустить маркеты в соседних городах! Сеть развевалась, а вместе с ней и «аппетиты» Уолтона: он основывает не только районные магазинчики, но и суперцентры — огромные ТЦ, где можно было купить все, от шоколадки до ручной бетономешалки.

В те времена основатель еще не выработал свои незыблемые «правила Уолтона»: товар на прилавках располагался хаотично и нелогично. Но покупателей это не останавливало — ведь они приходили в «Волмарты» за ценами, которые были на 20 % ниже, чем у конкурентов. Другими сильными сторонами были выставки-продажи и постоянные усовершенствования. «Учебником» были конкуренты: следя за их успехами и провалами, Волмартовцы постигали самое современное искусство торговли.

К 1967 году в США было уже 20 дискаунтеров, общий объем продаж которых составлял \$12 млн. Однако их с трудом можно назвать единой сетью — объединяло только название, а владельцы были разными. К началу семидесятых Уолтон решает исправить это дело, чтобы в 1972 г. анонсировать первое публичное размещение акций своего детища. Этот шаг принес большую пользу — сеть расширилась до 125 универсамов. В восьмидесятых случается первое поглощение — бренд покупает магазины Mohr-Value.

В 1983 году случается важное событие для компании — запуск «Клубов Сэма» — центров мелкооптовой торговли с еще более выгодными (чем в дискаунтерах) ценами. Чтобы стать членом Sam's Club, достаточно было внести абонентскую плату в \$40. К концу восьмидесятых сеть покрыла 27 штатов и потихоньку начинала осваивать мегаполисы. Так, в 1988 г. открывается первый Wal-Mart в Вашингтоне. Тогда Сэм уходит с поста гендиректора — главой компании становится Дэвид Гласс.

## Что случилось с компанией после ухода Уолтона?

Смена руководства не повлияла на развитие бренда, ведь Сэм по-прежнему оставался вовлеченным в дела своего детища. В частности, он внедряет инфосистему WalMart, которая соединила все 1500 магазинов компании. Аналитики считают, что именно это позволило одержать победу над главным конкурентом — K-Mart. Но, оказавшись в кресле генерального директора, Дэвид Гласс вскорости обнаружил, что стратегия корпорации недостаточно гибкая для выхода на международный уровень. Он решает избрать стандартный подход: открывать

во всех уголках мира дочерние предприятия, закупать местные розничные сети для упрощения интеграции. Первыми в списке оказываются государства Латинской Америки и Канада.

## «Золотые» года — 1997-2001 гг.: почему компания так выросла?

Вопреки негативным прогнозам, ритейлер не «загнулся» после смерти Уолтона. К 1997 г. открыли 1000 дискаунтеров в Южной Америке, в 1998 г. пришли в Германию, купив 21 универсам местной сети Wertkauf. В 1999 г. настала очередь Великобритании — были приобретены магазины Asda. Параллельно с этим шло завоевание рынков Китая и Индонезии. Именно благодаря выходу на международный уровень корпорация стала еще мощнее и прибыльнее — стоимость акций возросла до 500 %.

Но успехи не спасли работодателя от скандалов: Уолтона осуждали за низкие зарплаты сотрудников. Самого Гласса обвиняли в установлении нищенских з/п, внеурочных работах, дискриминации персонала. Когда в 1999 г. профсоюз упрекнул бренд в установке оклада ниже прожиточного минимума, разразился настолько грандиозный скандал, что в 2000 г. Дэвид был вынужден подать в отставку. Его сменил Ли Скотт: перед новым CEO совет директоров ставит две основные задачи — восстановить попорченную репутацию и избавиться от филиалов не приносящих прибыль.

## «Волмарт» в XXI веке: как сеть развивается?

В 2001 г. выходит скандальный бестселлер «Считая гроши: как (не) свести концы с концами в Америке», написанный бывшей сотрудницей Wal-Mart. Писательница рассказала всю правду и об условиях работы, и о зарплате, и о борьбе с профсоюзами. «Горячую тему» быстро подхватили СМИ — на имя корпорации направили 2 млн исков от возмущенных работниц, которые обвиняли наймодателя в явной дискриминации. В частности, женщин наказывали за малейшие мелочи, а мужчин повышали в обход сотрудниц.

Однако Скотту удалось справиться с поставленными задачами:

CEO наладил работу юридического отдела, сам научился отвечать на критику, регулярно выступал с комментариями спорных ситуаций, участвовал в различных шоу.

Закрыв в 2006 г. убыточные направления в Германии и Южной Корее.

Работал над общественным статусом корпорации, направил гуманитарную помощь пострадавшим от стихийных бедствий.

Искал эффективные способы снижения цен на товары, увеличил число закупочных отделений до 50, налаживает сотрудничество с КНР.

В 2006 г. анонсировал начало продаж бюджетных и качественных заменителей известных медикаментов.

В 2009 г. гендиром становится Майкл Дюк, а Скотт передает ему компанию с годовым оборотом \$400 млрд. Но нового директора ждут неудачи — срывается экспансия России и Индии. В последней на начало работы ритейлера местные жители и вовсе реагируют протестами, считая, что американский гигант разрушит экономику их страны. В 2012 г. компанию обвиняют в даче взятки (\$24 млн) мексиканским чиновникам — якобы для выдачи разрешения на расширение сети.



## ИСТОРИЯ УСПЕХА

Среди благих изменений: выход на рынок Африки, увеличение прибыли на 16%, а стоимости акций — на 40%.

В 2014 году руководителем становится Даг Микмиллон, который решает усилить позиции в онлайн-торговле и сконцентрироваться на противостоянии Amazon. В 2015 году «Волмарт» за 10 минут дешевеет на \$20 млрд (на 10 %). Причиной стало сообщение акционерам, что доходность по акциям в следующем году уменьшится на 6-12 %. В 2016 году внедряется платежная система Walmart Pay, ведутся работы над собственными сервисами доставки, увеличением рентабельности.

На настоящий день главная стратегия: «Максимальный ассортимент + минимальные (близкие к оптовым) цены». Корпорация работает в трех основных направлениях:

Walmart U.S.: на рынке США — розничные магазины, онлайн-маркет и сопутствующие финансовые услуги — переводы, подарочные карты, обналочка чеков.

Walmart International: международная деятельность — оптовые и розничные супермаркеты.

Sam's Club: клуб оптовой и мелкооптовой продажи со складов на территории Соединенных Штатов.

В США дискаунты широко представлены в нескольких регионах: Техас; Нью-Йорк; Флорида; Северная Каролина; Южная Каролина; Калифорния; Индиана; Джорджия; Луизиана; Иллинойс; Оклахома; Огайо; Миссури; Теннесси; Виргиния; Иллинойс; Пенсильвания.

Что касается международной сферы, максимальное количество универсамов находится в: Великобритании; Бразилии; Канаде; Чили; Аргентине; Японии; Китае; ЮАР; Коста-Рике; Сальвадоре; Гватемале; Никарагуа; Гондурасе.

Компания уделяет немало внимания социальной политике, принимая активное участие в жизни общества:

В помощь пострадавшим от урагана «Катрин». Дискаунтер не только выделил \$20 млн пострадавшим от бедствия, но и безвозмездно отправил 1500 грузовиков, наполненных продовольствием и товарами первой необходимости в пострадавшие регионы.

В 2005 г. руководство объявляет о планах для сети на три года: уменьшить выбросы углекислого газа на 20 %, сократить расходы электричества на 30 %, уменьшить объемы твердых бытовых отходов на 25 %. В глобальных перспективах: производить 0 % отходов и использовать только возобновляемые источники энергии. Для этого открываются магазины с солнечными батареями, ветряными турбинами и нагревательными котлами, работающими на биотопливе.

**Друг вегетарианцев.** В нулевых «Волмарт» становится крупнейшим продавцом органического молока и крупнейшим покупателем био-хлопка.

**Улучшение окружающей среды.** Сеть открывает собственную электротехническую компанию Texas Retail Energy для снабжения магазинов дешевым электричеством. Это решение позволяет сэкономить до \$15 млн в год.

**Повышение питательности продуктов.** В 2011 г. «Волмарт» объявила, что в течение пяти лет снизит в реализуемых товарах процент сахара и соли, а также полностью исключит транс-жиры.

**Будущее — за соляной энергией.** В 2015 г. компания становится крупнейшим в Штатах производителем солнечной энергии.

Еще одно решение руководства — переключение фокуса внимания с дискаунтных магазинов на суперцентры. Поэтому в 2016 году закрыли 269 маркетов, из которых 154 находились в США. Вместо них в 2017 г. построили 38 суперцентров и 21 дискаунт преобразовали в новый формат.

**На чем и сколько они заработали?**

Известно, что семья Уолтонов зарабатывает \$70 000 в минуту. Согласно последней отчетности (третий квартал 2021 года): операционная прибыль — \$5,5 млрд (возросла на 3,1 %); общая выручка — \$152,1 млрд (выросла на 7,3 %); консолидированный чистый убыток — \$2 млрд; затраты связанные с пандемией — \$1,1 млрд.

Сеть зарабатывает на трех основных направлениях и дополнительных источниках:

Walmart США: чистые продажи — \$99,6 млрд, операционная прибыль — \$5,2 млрд.

Walmart International: чистые продажи — \$34,9 млрд, операционная прибыль — \$964 млн.

Sam's Club: чистые продажи — \$16,5 млрд, операционная прибыль — \$389 млн.

«Корпоративные услуги, поддержка, членство и прочие доходы»: выручка — \$1,1 млрд, убыток — \$1 млрд.

По прогнозам Walmart в 2022 г. компания планирует вложить \$14 млрд в развитие автоматизации цепочек поставок.

**Основатель проекта: краткая биография**

Samuel Moore «Sam» Walton (1918-1992 гг.) — американский бизнесмен, основавший сети Walmart и Sam's Club. Представим его жизнеописание:

29 марта 1918 г. Появляется на свет в городке Кингфишер (Оклахома, США) в фермерской семье.

1925 г. В годы Великой Депрессии семилетний мальчик начинает доить коров, доставлять молоко клиентам, продает подписки на журналы, а с 7 класса разносит газеты, разводит на продажу голубей и кроликов.

1932 г. Вступив в ряды бойскаутов (молодежного добровольного спортивно-образовательного объединения), в 13-летнем возрасте получает высшую степень — становится самым юным Орлом. На протяжении школьных и студенческих лет не раз попадает в списки лучших учеников. А поступив в Миссурийский университет, становится президентом студенческого совета самоуправления.

1940 г. Начинает карьеру с должности менеджера-стажера в J. C. Penney с зарплатой \$75.

1942 г. Призыв в армию. Из-за проблем с сердцем остается служить в родной стране — контролирует соблюдение техники безопасности на самолетостроительных предприятиях и в лагерях для пленных.

1943 г. Свадьба с Хелен Робсон.

1945 г. Сэм решает попробовать себя в розничной торговле — арендует магазинчик Butler Brothers в Ньюпорте (Арканзас). Через пять лет его маркет становится лидером по продажам по показателям шести штатов. Это не нравится владельцу — он прерывает договор аренды.

1950 г. Запуск первого собственного магазина в Бентонвилле — «Walton's Five and Dime».

1962 г. Вместе с братом открывает 16 магазинов в Арканзасе, Канзасе и Миссури.

2 июля 1962 г. В 44 года запускает первый Wal-Mart.

1985-1988 гг. Является самым богатым человеком в США по рейтингам журнала «Форбс».

5 апреля 1992 гг. В 74-летнем возрасте умирает в Литтл-Роке (Арканзас, США) от миеломной болезни. На момент смерти состояние основателя оценивалось в \$58,6 млрд.

Сэмюэль Мур Уолтон был женат на Хелене Уолтон, у пары родилось четверо детей — Роб, Элис, Джим и Джон.

**Чем «Волмарт» качественно отличается от конкурентов?**

С самых первых лет и по наши дни магазины Уолтона характеризуются четырьмя неизменными

факторами — большими площадями, гибкими ценами, разнообразным ассортиментом и самообслуживанием:

Цены всегда ниже, чем у конкурентов. Уолтон запрещал делать разницу между розничной и закупочной ценой больше, чем на 30 %. А что касается косметики и лекарств, ценообразование было еще лояльнее.

Открытие каждого магазина не было похожим на предыдущее. Основатель утверждал, что нужно ориентироваться на потребности населения конкретного города.

Совмещение богатого ассортимента супермаркета с атмосферой семейного магазинчика. У посетителя не оставалось сомнений, что ему здесь рады.

Не просто низкие, а постоянно низкие цены. Здесь системно работают над тем, чтобы уменьшать розничную стоимость продукции.

Доверительные отношения с партнерами. Установив доверие, Сэм не стеснялся диктовать условия поставщикам.

**15 интересных фактов о Walmart, которые мало кто знает**

«Волмарт» имеет богатую историю, поэтому о популярной сети можно найти немало любопытной информации:

Уолтон считал, что бизнесу его научил футбол: командная игра показывала, как компенсировать свои недостатки за счет достоинств партнеров.

Запустить «Волмарт» его создателю помогло приданое жены — \$20 тыс.

Если бы сеть была страной, то ее ВВП занимал 5 место в мировом рейтинге — был на уровне Бельгии.

Планируя свое детище, Уолтон брал за идеал китайского ритейлера «Жуйфусян».

В 1986-1992 гг. членом совета директоров была Хиллари Клинтон.

Основатель случайно назвал свои магазины не Walton-Market, а Wal-Mart: чем меньше букв, тем дешевле вывеска.

Между своими магазинами Сэмюэль Мур перемещался на самолете, которым управлял лично.

Только из-за систематических краж в магазинах корпорация теряет до \$3 млрд ежегодно.

В 2005 году компания жертвует \$20 млн на помощь пострадавшим от урагана Катрин, а также предоставляет в распоряжение экстренным службам свое логистическое отделение.

В 1985 г. Уолтон проигрывает спор будущему главе корпорации, Дэвиду Глассу — 67-летний миллиардер танцует на Уолл-Стрит гавайский танец в окружении целого ансамбля.

Существует интернет-портал People of Walmart, где публикуются смешные фотографии посетителей магазинов.

«Эффект Wal-Mart» — так в СМИ стали называть упадок местных семейных магазинчиков с приходом в город гиганта. На эту тему можно найти юмористические сюжеты в «Симпсонах» и «Гриффинах».

Есть сведения, что бренд финансировал сразу две президентские кампании Джорджа Буша.

С 2019 г. в дискаунтах «Волмарт» не продается живая рыба.

Одному из генеральных директоров, Ли Скотту, пришлось ждать повышения долгие 14 лет, он многое сделал для качественного совершенствования кадровой политики.

Самый популярный продукт в магазинах «Волмарт» — банан. В супермаркетах эти желтые фрукты продаются лучше всего.



## ИСТОРИЧЕСКАЯ ПОЛИТИКА



# ОНА БЫЛА ВСЕГДА, ТЕПЕРЬ ЕЕ НЕТ. ЕЛИЗАВЕТА II УШЛА В ИСТОРИЮ

Королева всегда настолько стойко переносила любые болезни и неприятности, что ее подданным казалось: она сделана из стали или какого-то другого сверхпрочного материала. На самом деле для нее это был вопрос принципа и чести: ничто личное никак и никогда не должно было мешать Служению – выполнению крайне важной функции не просто номинального главы государства, а символа национального единства.

Монарх всегда должен быть со своей страной, всегда сдержанно, с достоинством улыбаться, излучая твердую уверенность в будущем и мудрый оптимизм. Поэтому появившаяся фотография Ее Величества вместе с новым премьер-министром Лиз Трасс вызвала общенациональный шок. Люди не хотели произносить этого вслух, но кое-кто шептал: Боже, она выглядит такой слабой! Еле держится на ногах, хоть и обаятельно улыбается. А что с рукой? Кисть правой руки королевы была темно-синей, ее заливал огромный синяк. Так иногда бывает с пожилыми людьми, когда им приходится делать слишком много внутривенных инъекций, пользоваться капельницами и так далее. Да сам факт, что впервые в истории церемония отставки предыдущего премьер-министра и назначение нового происходили не в Букингемском дворце, а в замке Балморал в Шотландии, многих насторожил. Королева не могла путешествовать по медицинским соображениям. Официально это назвали mobility issues – "проблемы с мобильностью".

### Британия и королевская семья: вехи царствования Елизаветы II

1952 г., 6 февраля – смерть британского короля Георга VI. Его старшая дочь Елизавета в возрасте 25 лет становится королевой Елизаветой II. Ее первым премьер-министром был Уинстон Черчилль, вернувшийся на этот пост в 1951 году.

1953 г., 2 июня – коронация Елизаветы II в Вестминстерском аббатстве, первое событие такого рода, транслировавшееся по телевидению.

1956 г. – Суэцкий кризис: участие Великобритании вместе с Францией и Израилем в войне против Египта закончилось военной победой, но дипломатическим поражением. Некоторые историки считают это событие политическим концом Британской империи.

1965 г. – государственный визит королевы в Западную Германию, приуроченный к 20-летию окончания Второй мировой войны, был первым с 1913 года официальным визитом в Германию члена британской королевской семьи и важным символом нормализации отношений между двумя странами.

1970 г. – в ходе визита в Австралию Елизавета II и ее муж принц Филипп "пошли в народ", непосредственно общаясь с людьми, в нарушение многовековых монархических традиций. Вместе с вышедшим годом ранее документальным фильмом о королевской семье этот шаг королевы способствовал созданию более демократичного образа семейства Виндзоров.

1979 г. – первой в истории женщиной на посту премьер-министра Великобритании становится

Маргарет Тэтчер, пробывшая в этой должности более 11 лет – дольше, чем кто-либо в XX веке.

1981 г. – свадьба наследника престола принца Чарлза, старшего сына королевы, и леди Дианы Спенсер.

1982 г. – Фолклендская война: Британия нанесла поражение Аргентине, чей военный режим попытался захватить британское владение в южной Атлантике – Фолклендские (Мальвинские) острова.

1986 г. – визит Елизаветы II в КНР, первое посещение британским монархом материковой части Китая.

1992 г. – "ужасный год" королевской семьи: принц Чарлз и леди Диана объявили о намерении разойтись, развелись также принц Эндрю, младший сын королевы, и принцесса Анна, ее дочь. В том же году пожар нанес большой ущерб королевской резиденции – замку Виндзор.

1994 г. – визит Елизаветы II в Россию, первый с царских времен визит такого рода, совершенный правящим британским монархом.

1997 г. – гибель популярной принцессы Дианы, на тот момент уже бывшей жены наследника престола, в автокатастрофе в Париже. Сдержанная реакция королевской семьи на это событие привела к небывалому падению популярности Виндзоров.

1998 г. – мирное "соглашение Страстной пятницы" оформило окончание острой фазы конфликта между протестантами и католиками в Северной Ирландии, длившейся с 1960-х годов.

2002 г. – "золотой юбилей" королевы (50-летие ее правления) ознаменовал начало нового подъема популярности Елизаветы II и монархии.

2005 г. – женитьба принца Чарлза на его многолетней подруге Камилле Паркер-Боулз.

2011 г. – визит Елизаветы II и принца Филиппа в Ирландию, первая поездка британского монарха в эту страну за 100 лет, стал символом британско-ирландского примирения.

2011 г. – свадьба принца Уильяма, старшего из внуков королевы, и Кейт Миддлтон.

2012 г. – летние Олимпийские игры в Лондоне, в церемонии открытия которых участвовала королева, снявшаяся по этому случаю в шуточном видеоклипе с Дэниэлом Крейгом, исполнителем роли британского супергеронта Джеймса Бонда.

2013 г. – рождение принца Джорджа, старшего сына принца Уильяма. Тем самым впервые со времен королевы Виктории у британской короны оказалось три поколения живущих наследников – принцы Чарлз, Уильям и Джордж.

2015 г., 9 сентября – Елизавета II опередила по продолжительности правления свою прапрабабушку королеву Викторию, став рекордсменкой среди монархов, занимавших трон Англии и Британии за почти тысячу лет.

2016 г. – референдум по вопросу о Брексите – выходе Соединенного Королевства из Европейского союза. В пользу ухода из ЕС высказалось большинство проголосовавших. Мнение королевы осталось неизвестным: британские монархи не имеют права высказываться по политическим вопросам.

2018 г. – свадьба принца Гарри, младшего брата принца Уильяма, и американской актрисы Меган Маркл.

2020 г. – "Мегзит", как по аналогии с Брекситом назвали журналисты решение принца Гарри и его жены Меган перестать исполнять официальные обязанности членов королевской семьи и покинуть Британию.

2021 г., 9 апреля – смерть принца Филиппа, герцога Эдинбургского, мужа Елизаветы II, в браке с которым королева прожила 73 года.

2022 г., 6 сентября – королева утвердила в должности премьер-министра Великобритании новоизбранного лидера Консервативной партии Лиз Трасс. Она стала 15-й и последней главой британского правительства в правление Елизаветы II.

2022 г., 8 сентября – Елизавета II скончалась в своем шотландском замке Балморал.

Елизавета II рано выработала потрясающе, удивительно тонко сбалансированную манеру себя вести, говорить и держаться. С неизменным великим достоинством, доброжелательностью в каждом взгляде, каждой улыбке и каждом сдержанном жесте, но без малейшего намека на высокомерие. Это был тяжкий труд, тяжкий крест, который надо было нести из года в год, изо дня в день, без права на усталость от бесчисленных церемоний, разрезаний ленточек, речей и рукопожатий. Она себе не принадлежала. И надо быть особенным человеком, чтобы все это выдержать. Даже в моменты самых горьких потерь, например, когда в прошлом году умер ее неизменный спутник, самый близкий друг, любовь всей ее жизни – принц Филипп, она не имела возможности даже погоревать по-человечески. Получала ли королева удовольствие от такой странной, ненормальной жизни? Может быть, но скорее всего только от сознания верности трудному долгу.

70 лет непрерывного дежурства без права на подмену – это, конечно, подвиг, на который способен далеко не каждый. Да, бывали возможности изредка снять напряжение, и она отводила душу, катаясь на лошадах, играя со своими корги, носясь по холмам за рулем внедорожника – пока здоровье все это позволяло. Но даже в кругу ближайших родственников нельзя было полностью расслабиться, ведь они вольно или невольно ревновали ее друг к другу, следили за каждым словом и взглядом, не стал ли кто-то вдруг любимчиком? Даже тут надо было непременно оставаться доброжелательно нейтральным по отношению ко всем и каждому. Это было особенно трудно в конфликтных ситуациях – связанных с драмой вокруг принцессы Дианы, например, а недавно и в связи с действиями принца Гарри и его супруги Меган, осложнивших свои отношения с королевской семьей. "Каждый в этой системе – одинокий неприкаянный неудачник, все, кроме одного человека, вокруг которого всё и вертится, этот человек – средоточие нашего долга" – так, если верить авторам популярного сериала "Корона", утешал леди Диану принц Филипп, имея в виду свою венценосную супругу.

Увы, полноценной замены Елизавете II нет. Кое-кто из наследников лишь подает надежды. Ее уход – это конец эпохи, совпадающей с моментами чрезвычайной опасности.



## КУЛЬТУРА

## Как стала самой красивой женщиной планеты и чем покорила мир южнокорейская певица Ким Джису



Интерес к южнокорейской культуре и искусству возрастает с каждым годом. Дорамы вполне успешно конкурируют с голливудскими фильмами, а певицы из Южной Кореи уверенно занимают первые места в мировых музыкальных чартах. А теперь и самой красивой женщиной планеты признана певица и актриса из Южной Кореи Ким Джису. Она дебютировала в составе девичьей группы Blackpink в 2016 году и с тех пор стремительно двигалась к вершине своего успеха.

### Стремление к цели

Она появилась на свет в январе 1995 года в южнокорейском городе Кунпхо и стала младшим ребенком в семье, где подрастали ещё двое детей. Когда Ким училась в средней школе, семья переехала в город Квачхон. Сама Ким не любит распространяться о своей семье, но некоторые источники утверждают, что родители её люди довольно обеспеченные. При этом в семье любят музыку, а Ким очень часто пела на домашних праздниках.

Правда, мечтала она в то время вовсе не о карьере певицы, а о том, чтобы стать художником. Она училась в Сеульской школе искусств и со временем всё же решила, что непременно будет профессиональной певицей. В 16-летнем возрасте она пришла на стажировку в проект New Girl Group одного из самых влиятельных и популярных агентств Южной Кореи YG Entertainment.

Снимаясь в рекламных роликах, она параллельно готовилась к запуску нового проекта агентства – группы Blackpink. Девушка всегда отличалась трудолюбием и упорством. Она готова была работать день и ночь, чтобы добиться успеха: съёмки в рекламе и музыкальных клипах, несколько ролей в дорамах, сотрудничество с модными брендами. В 2016 г. она всё же дебютировала

в качестве вокалистки девичьей группы с синглом Square One. Успех был феноменальным, а все четыре участницы, Джису, Розэ, Дженни и Лиса, мгновенно стали знамениты.

Ким – самая старшая участница группы, она пользуется популярностью не только у себя на родине, но и за рубежом. Помимо родного корейского языка она свободно говорит ещё на китайском и японском, а вот английский ей не особенно дается. Она не может даже петь на этом языке. Когда группа выступает с иностранными звёздами, все поют на английском, а Ким – на корейском. В первый раз записывали песню Kiss and Make Up при участии британской исполнительницы Дуа Липы. Когда же несколько попыток Ким спеть на английском оказались неудачными, продюсеры позволили ей петь свою партию на корейском. Результат получился весьма оригинальным и стал своеобразным симбиозом двух культур.

Несмотря на то, что музыка в жизни Ким занимает главное место, девушка продолжает сотрудничество с модными брендами. Она является глобальным послом Dior Fashion и Dior Beauty вместе с Натали Портман и Карой Делевинь, на постоянной основе работает с корейским производителем косметики Kiss me и сама выступает дизайнером бренда Michaa. А в мире она стала известна благодаря своим ролям в дорамах «Подснежник», «Продюсер» и «Хроники Асдаля».

### Кумир К-роп

Сегодня Ким Джису называют одним из кумиров К-роп, она входит в первую десятку влиятельных людей в мире косметики, а в одной из социальных сетей ей практически нет равных по популярности. Она находится на одном уровне с Рианной и Кайли Дженнер по степени вовлеченности за один пост и стала единственной представительницей стран восточноазиатского региона, вошедшей в рейтинг отраслевого журнала моды Women's Wear Daily.

Популярность Ким на родине трудно переоценить, девушки копируют её стиль и макияж, следят за пристрастиями певицы, изучают её биографию и личную жизнь, стараясь не пропустить ничего из того, что связано с их кумиром. Все знают Ким, как заботливую, добрую и правдивую. Она трогательно опекает остальных трёх участниц группы Blackpink, занимается благотворительностью, а на своей странице в социальной сети делится историями из собственной жизни. Ким старается не обманывать своих подписчиков и адекватно воспринимает критику. Когда кто-то назвал её располневшей, девушка не стала переходить на личности, а просто согласилась с тем, что в последние месяцы набрала пару лишних килограммов, но от этого не перестала любить себя.

### Самая красивая в мире

В этом году британское онлайн-издание Nubia запустило глобальный опрос, целью которого было выявить самую красивую женщину в мире. В течение пяти месяцев пользователи из 116 стран мира могли проголосовать за одну из двадцати претенденток, в числе которых были даже Белла Хадид и Скарлетт Йоханссон. Однако никому не удалось превзойти южнокорейскую певицу, и она победила с очень большим отрывом.

За Ким Джису было отдано больше полумиллиона голосов, и девушка теперь официально считается самой красивой в мире. Правда, участвовать в реальных конкурсах красоты она не собирается, ей вполне достаточно того, что она занимается любимым делом, поёт, снимается в рекламе и кино, а ещё покоряет мировые подиумы.

В последнее время Южная Корея привлекает к себе всё больше внимания. Дорамы с каждым годом завоёвывают всё больше поклонников, музыканты взлетают на первые позиции в чартах, да к тому же именно в этой стране берут своё начало многие модные тренды.





## НОВОСТИ США

### БАЙДЕН ВСТРЕТИЛСЯ В БЕЛОМ ДОМЕ СО СТОРОННИКАМИ ЗАКОНА О СНИЖЕНИИ ИНФЛЯЦИИ



Президент Джо Байден принял участие в торжественном мероприятии в честь принятия закона, предусматривающего инвестиции в борьбу с изменением климата и ряд мер для снижения цен на лекарства. Выступая на лужайке Белого дома, президент подчеркнул приверженность демократов прогрессивным приоритетам, даже несмотря на то, что потребительские цены в США продолжают расти.

Подписанный Байденом законопроект стоимостью 430 миллиардов долларов, который считается крупнейшим пакетом мер по борьбе с изменением климата в американской истории, вступил в силу в прошлом месяце.

На Южной лужайке Белого дома собрались сотни генеральных директоров, законодателей, активистов и общественных организаций, поддержавших принятие Закона об уменьшении инфляции. В своем выступлении президент отметил, что новое законодательство позволит ограничить цены на лекарства, удешевит стоимость электромобилей для американцев и станет основанием для введения минимального налога для корпораций, а также послужит для решения вопросов, являющихся ключевыми для сторонников Демократической партии.

«Сегодняшний день служит доказательством того, что душа Америки жива. Будущее Америки светло, а перспективы Америки реальны», — сказал Байден, обращаясь к собравшимся.

В мероприятии также приняли участие представители шоу-бизнеса: популярный певец Джеймс Тейлор открыл встречу, исполнив для собравшихся несколько песен.

Событие совпало с публикацией Министерством труда статистических данных за август, которые показали, что потребительские цены в США неожиданно подросли из-за дорожающей арендной платы и роста стоимости продуктов питания.

Экономика по-прежнему остается самой большой проблемой для избирателей в преддверии ноябрьских промежуточных выборов, что создает риски для демократов, пытающихся сохранить контроль над Конгрессом.

«Чтобы снизить инфляцию, потребуется больше времени и решимости, поэтому мы приняли Закон о снижении инфляции, чтобы снизить стоимость здравоохранения, отпускаемых по рецепту лекарств и энергетики», — говорится в заявлении Байдена.

Рейтинговые агентства Moody's Investors Service и Fitch Ratings в прошлом месяце сообщили агентству «Рейтер», что они ожидают, что законопроект снизит инфляцию только в среднесрочной и долгосрочной перспективе, а не в этом году.

Лидеры демократов использовали мероприятие, чтобы раскритиковать республиканцев, которые не поддержали законопроект. Они постарались представить республиканцев обструкционистами, не заинтересованными в решении проблем.

В Республиканской партии считают, что закон приведет к повышению цен на энергию и агрессивным проверкам со стороны налоговой службы.

Помимо предоставления стимулов для индустрии экологически чистой энергетики, закон позволяет программе социального медицинского страхования «Медикер» вести переговоры о снижении цен на лекарства для пожилых людей. Законодательство также направлено на то, чтобы корпорации и богатые люди платили налоги за счет увеличения сборов Налоговой службы и на снижение инфляции за счет сокращения федерального дефицита.

Байден первоначально рассчитывал на быстрое принятие законопроекта, который поможет его администрации в борьбе с глобальным потеплением и в решении других социальных проблем, но не смог провести его через Сенат без поддержки республиканцев.

В итоге Закон о снижении инфляции был принят благодаря уступкам сенатора Джо Манчина из Западной Вирджинии, консервативного демократа, который не согласился с первоначальной суммой инвестиций, посчитав ее избыточной. На церемонии подписания закона, которая состоялась 17 августа, Байден подарил Манчину ручку, с помощью которой президент подписал документ.

«Мы здесь, чтобы подтвердить, что обещания, данные демократами, теперь являются обещаниями, которые демократы выполнили», — заявил лидер большинства в Сенате Чак Шумер.

Молодые избиратели левого толка являются главными сторонниками борьбы с изменением климата, и президент таким образом попытался обратиться к ним в преддверии ноябрьских выборов в Конгресс, на которых демократы рискуют потерять контроль над Палатой представителей и Сенатом.

### ГОСДЕПАРТАМЕНТ: РОССИЯ УПРАВЛЯЕТСЯ ОДНИМ ЧЕЛОВЕКОМ

Госдепартамент США назвал Россию обществом, которое управляется «одним человеком», который не допускает открытого обсуждения неудач Москвы в ее войне в Украине.

«К сожалению, президент Путин и его приближенные сделали все возможное, чтобы эта информация не попадала российскому народу, чтобы кормить российский народ постоянной ложью и дезинформацией, пытаясь скрыть истинные издержки этой войны», — заявил представитель Госдепартамента Нед Прайс.

«К сожалению, это система, которой, фактически, управляет один человек, — продолжил Прайс. — Этот человек окружен не демократически избранными помощниками, а людьми, которые приняли меры, ограждающие от общественного мнения, которые иногда затрагивают даже самый ближний круг Кремля»

Он добавил, что США стали свидетелем того, как российское правительство прилагает экстраординарные усилия в стремлении ограничить и подавить возможности противников войны выражать свои взгляды.

«В первые дни войны десятки тысяч россиян были арестованы за участие в мирных протестах, демонстрациях в десятках российских городов, — сказал Прайс. — Затем мы увидели журналистов, защитников гражданского общества, активистов, которых арестовывали за так называемое преступление говорить правду — идет ли речь о том, чтобы называть происходящее войной, критике президента Путина или критике Кремля. Все это было криминализовано самым неблагоприятным образом».

### CNN: БАЙДЕН НОМИНИРУЕТ ЛИНН ТРЕЙСИ НА ПОСТ ПОСЛА В РОССИИ



Президент Джо Байден планирует выдвинуть кандидатуру посла США в Армении Линн Трейси (Lynne Tracy) на пост посла в России.

Белый Дом пока официально не прокомментировал эту информацию.

Должность посла США в России вакантна с 4 сентября, когда посол Джон Салливан завершил свою работу на этом посту на фоне резкого роста двусторонней напряженности из-за войны, которую Россия ведет против Украины.

Посол США в Армении Линн Трейси — карьерный дипломат.

С 2014 по 2017 год Трейси работала заместителем посла в Москве.

До приведения к присяге в качестве посла в Ереване в 2019 году она занимала должность старшего советника по делам России в Бюро Госдепартамента по делам Европы и Евразии. Линн Трейси говорит по-русски и хорошо знакома с реалиями российской политики.

### США ГОТОВЯТСЯ К ВОЗМОЖНЫМ ЗАБАСТОВКАМ НА ЖЕЛЕЗНЫХ ДОРОГАХ

Администрация президента Байдена разработала чрезвычайные планы поставок важнейших товаров в случае остановки железнодорожных перевозок в США.

В то же время она потребовала от железных дорог и профсоюзов достичь соглашения, чтобы избежать остановки, которая отразится на грузовых и пассажирских перевозках.

Потенциальное прекращение работы, которое может произойти уже в пятницу, может заморозить почти 30 процентов грузоперевозок в США, ускорить инфляцию, затруднить поставки продовольствия и топлива, обойтись американской экономике в 2 миллиарда долларов в день и вызвать транспортные проблемы.

У железнодорожных сетей, включая Union Pacific, BNSF, CSX и Norfolk Southern есть время до 00:01 пятницы, чтобы достичь предварительных соглашений с тремя профсоюзами, представляющими около 60 тысяч работников.

Если соглашения не будут достигнуты, профсоюзы могут пойти на забастовки, а работодатели — не пускать сотрудников на рабочие места.



## НОВОСТИ МИРА

### АЗЕРБАЙДЖАН И ИЗРАИЛЬ УВЕЛИЧАТ ПОСТАВКИ ГАЗА В ЕВРОПУ

Израиль сможет заместить около 10% от того объёма газа, который Европейский союз получил от России в 2021 году, заявил израильский премьер-министр Яир Лапид, 12 сентября, на встрече с канцлером Германии Олафом Шольцем в Берлине.

Шольц, в свою очередь, заявил, что Германия активно создаёт новую инфраструктуру, которая позволит получать энергоносители от новых партнёров - например, терминалы для приёма сжиженного газа.

Об увеличении поставок газа в Евросоюз сообщил и Азербайджан. Министр энергетики Азербайджана Парвиз Шахбазов заявил, что общий объём поставок газа из его страны в Европу в 2022 году должен составить 12 млрд кубометров - на 30% больше, чем в прошлом. Также есть планы по расширению газового коридора, который проходит через Азербайджан, Грузию, Турцию и Грецию. Мощность трубопровода может быть увеличена до 20 млрд кубометров в год.

В июне Евросоюз подписал в Каире соглашение с Израилем и Египтом о поставках в Европу сжиженного природного газа. Газ будет добываться на израильских месторождениях, перерабатываться на египетских заводах и в сжиженном виде доставляться в Европу танкерами. Евросоюз, со своей стороны, поможет Израилю и Египту увеличить добычу газа и вести разведку новых газовых месторождений в их территориальных водах.

В июле Евросоюз договорился с Баку об удвоении импорта азербайджанского газа в ближайшие годы.

После начала военного вторжения России в Украину 24 февраля страны Евросоюза ввели против России жёсткие экономические санкции и объявили о планах как можно скорее отказаться от импорта российских энергоносителей - газа, нефти и нефтепродуктов. Был отменён ввод в эксплуатацию уже построенного газопровода "Северный поток-2". Россия, со своей стороны, стала снижать поставки газа по "Северному потоку-1", за что европейские политики обвиняют ее в использовании газа как средства шантажа. На данный момент "Северный поток-1" остановлен полностью, что российский "Газпром" объясняет техническими причинами.

### ПУТИН И СИ ЦЗИНЬПИН, КАК ОЖИДАЕТСЯ, ВСТРЕТЯТСЯ НА САММИТЕ ШОС В УЗБЕКИСТАНЕ



В Узбекистане усиливается ажиотаж накануне саммита Шанхайской организации сотрудничества, самыми заметными участниками которого станут президент России Владимир Путин и его китайский коллега Си Цзиньпин.

«Весь мир съезжается в Самарканд» стало лозунгом подготовки к ежегодному саммиту организации, в которой сейчас председательствует президент Узбекистана Шавкат Мирзиёев.

«Все члены ШОС – наши ближайшие соседи, друзья и стратегические партнеры», – сказал он в подготовленном заявлении накануне саммита.

Путин и Си Цзиньпин, как ожидается, проведут двустороннюю встречу на полях двухдневного мероприятия. Кроме них в Самарканд приедут лидеры Индии, Казахстана, Кыргызстана, Пакистана и Таджикистана.

Поездка на саммит ШОС станет первым зарубежным визитом Си Цзиньпина за почти три года.

Ожидается, что лидеры стран-наблюдателей ШОС – Беларуси, Ирана и Монголии – также примут участие в саммите. Лидеры Армении, Азербайджана, Турции и Туркменистана приглашены в качестве специальных гостей.

Будущее Афганистана в группе неясно из-за захвата власти Талибаном.

### ШОЛЬЦ И ПУТИН ВПЕРВЫЕ С МАЯ ОБСУДИЛИ УКРАИНУ



Канцлер Германии Олаф Шольц в телефонном разговоре призвал президента России Владимира Путина как можно скорее достичь дипломатического решения в урегулировании конфликта с Украиной.

Шольц также заявил о необходимости прекращения огня, вывода российских войск с территории Украины и соблюдения территориальной целостности этой страны. По словам канцлера, любые дальнейшие шаги России по наступлению на украинские территории не останутся без ответа и не будут признаны ни при каких обстоятельствах.

Шольц обратил внимание Путина на необходимость обеспечения безопасности Запорожской АЭС и попросил российскую сторону обращаться с украинскими пленными в соответствии с нормами международного гуманитарного права.

В свою очередь Кремль сообщил, что Путин и Шольц, в частности, обсудили поставки газа, зерновую сделку и Запорожскую АЭС.

"Владимир Путин, в частности, заострил внимание федерального канцлера на вопиющих нарушениях украинской стороной международного гуманитарного права, непрекращающихся обстрелах городов Донбасса, в результате которых гибнут мирные жители и намеренно наносится ущерб гражданской инфраструктуре", – говорится в сообщении на сайте Кремля.

Путин в разговоре с Шольцем подчеркнул, что российская сторона предоставляет Международному комитету Красного Креста доступ к военнопленным, в то время как Киев этого не делает.

Путин также отметил, что Россия остаётся надёжным поставщиком энергоресурсов в Европе, а перебои связаны с санкциями.

Переговоры Шольца и Путина длились полтора часа. Последний раз канцлер ФРГ и российский президент общались в мае..

### НА ГРАНИЦЕ МЕЖДУ КЫРГЫЗСТАНОМ И ТАДЖИКИСТАНОМ ПРОИЗОШЛИ ПЕРЕСТРЕЛКИ

Во время перестрелки между кыргызскими и таджикскими пограничниками, погибли, как минимум, два человека.

О трех отдельных инцидентах со стрельбой на границе между Кыргызстаном и Таджикистаном сообщили официальные представители обеих сторон.

Столкновения произошли накануне регионального саммита по безопасности и через день после того, как новые столкновения между Арменией и Азербайджаном вызвали опасения в связи с угрозой распространения нестабильности на другие части постсоветского пространства, в то время как Россия ведет войну против Украины.

Кыргызские пограничники обвинили таджикских в том, что те заняли позиции на участке границы, который не был демаркирован. Таджикская сторона заявила, что кыргызские пограничники открыли огонь по таджикской заставе без предупреждения.

Столкновения на границе между указанными странами происходят регулярно. Напомним, что на территории обоих государств расположены российские военные базы.

Источники в органах безопасности Таджикистана сообщили, что на таджикской стороне границы были убиты два пограничника и ранены 11 человек, в том числе пять гражданских лиц.

Кыргызстан сообщил, что, по крайней мере, двое кыргызских военнослужащих и двое гражданских лиц были ранены и что перестрелки также произошли в двух других районах вдоль его границы в Баткенской области, южном районе, граничащем с Узбекистаном и Таджикистаном.

Кыргызские СМИ показали видео, на котором жители одного приграничного села покидают дома, заявляя, что они были обстреляны с таджикской стороны. Таджикские СМИ также показали эвакуацию детей из школы в приграничном селе.

Пограничная служба Кыргызстана заявила, что ведутся переговоры о прекращении боевых действий.



## НОВОСТИ МЕДИЦИНЫ

### 10 ПРОДУКТОВ, КОТОРЫЕ НУЖНО ОБЯЗАТЕЛЬНО ЕСТЬ ОСЕНЬЮ



Осенью многие люди жалуются на упадок жизненного тонуса и настроения. Диетологи советуют включать в рацион продукты, которые способствуют выработке серотонина, называемого «гормоном радости». Он играет важную роль в работе нервной системы.

В частности, от осенней хандры спасают жирные молочные продукты – в них содержится триптофан, который помогает выработке серотонина. Особенно полезен в этом плане твердый сыр, его употребление помогает от вспышек раздражения и бессонницы.

Также для активизации производства серотонина хороши грибы и орехи. Эти продукты отличаются высоким уровнем витаминов группы В, которые необходимы для превращения триптофана в нейромедиатор серотонин.

Еще один богатый витаминами В источник – бобовые.

Поднимают настроение и бананы. Они обогащены веществами, вызывающими чувство, сходное с эйфорией, помогают при хронической усталости.

Почти мгновенно повышает эмоциональный тонус, бодрит, дарит работоспособность и энергию шоколад, особенно темный.

Вошли в список и другие продукты, отличающиеся высокой концентрацией триптофана, необходимого для выработки серотонина – ставрида, курятина и куриные яйца, говядина.

### СМАРТФОНЫ ОПАСНЫ ДЛЯ ЗРЕНИЯ



Мы хорошо знаем, какую огромную угрозу представляет солнце для нашего зрения, и смотреть на него без защиты для глаз крайне опасно.

Но даже отражение солнца или его блики на экране телефона могут навредить глазам. Испанские исследователи рассказали о двух пациентах, которые столкнулись с повреждениями сетчатки из-за мощного отражения солнца от экрана смартфона.

Тридцатилетний мужчина четыре часа читал текст на планшете, находясь на террасе лыжного центра. Он столкнулся с искажениями зрения и с большим трудом разглядывал предметы на расстоянии. К счастью, со временем его проблемы разрешились.

Другая 20-летняя пациентка три часа пользовалась смартфоном на пляже. Ей, к сожалению, повезло меньше, и теперь зрение этой девушки является ограниченным из-за появления слепого пятна прямо в середине обзора. В этой связи испанские офтальмологи подчёркивают о необходимости рассказывать людям о возможных угрозах. Отражение солнца от экрана электронных устройств – фактор риска развития солнечной макулопатии. Это состояние обычно возникает у людей, которые смотрят прямо на солнце без солнечных очков.

### FACEBOOK ДОВЕДЕТ ДО СТРЕССА И ЗАВИСИМОСТИ



Регулярное использование социальных сетей повышает уровень стресса, как показало исследование. А в дальнейшем это приводит к формированию сильной психической зависимости.

Психологи установили, что постоянное пользование такими социальными сетями, как Instagram, Twitter и Facebook приводит к выделению в организме больших объемов гормона стресса. В дальнейшем, это способно спровоцировать сильную психическую зависимость от данных сайтов. Социальные платформы генерируют так называемый техностресс среди своих пользователей. Увы, его недостаточно для того, чтобы люди отказались от социальных сетей, ведь вместо этого под воздействием стресса они используют их несколько по-другому. Если эта следующая активность провоцирует ещё больше стресса, то человек опять переключается на другое поведение, изучая, к примеру, более внимательно новости и отправляя сообщения. Бросить социальную сеть он просто не может.

Всё это формирует жёсткий замкнутый цикл, из которого становится сложно вырваться вследствие сильной психической зависимости. Таковы результаты исследования ученых из Ланкастерского университета, которые наблюдали за поведением в сети 444 пользователей в Facebook. Они зафиксировали различные формы техностресса, передающегося через социальные сети. Среди них ощущения, что эти сайты вторгаются в жизнь пользователей, что сами пользователи получают слишком много информации, и то, что сайты постоянно меняются.

Кроме этого, исследователи также наблюдали за двумя принципиальными подходами к управлению технострессом от социальных сетей. Первый подход подразумевал попытки людей тратить меньше времени на социальные платформы или вместо этого общаться со своими друзьями или родственниками. Второй подход, являющийся более распространенным, подразумевал как раз те самые изменения видов активности при постоянном контакте с той же самой социальной платформой.

### КАК ОБУЗДАТЬ АППЕТИТ

Диетологи поделились очень простым, но эффективным способом, который поможет снизить приступы обжорства.

Оптимальное число приемов в пищи в день — два-три. Это должны быть плотные, полноценные приемы пищи со всеми составляющими: белки, жиры, углеводы, клетчатка. На одних углеводах далеко не уедешь.

«Первое, что помогает снизить приступы аппетита — это исключение перекусов в пище. Идеально, если в ваш рот будет попадать что-то, кроме воды, только во время плотного приема пищи», — говорят эксперты.

Идеальный обед или ужин — это тарелка, в которой есть порция мяса величиной примерно с вашу ладонь, гарнир из цельнозерновых круп и овощи. Неплохо добавить немного масла/жира.

Если без промежуточного перекуса совсем никак не получается, подойдет кофе или чай, но строго без сахара! Можно молоко, но без лактозы.

На перекус также хороши орехи, несладкий темный шоколад (70-90% какао).




Также можно погрызть соломку, нарезанную из свежей моркови или капусты. В летний период можно ягоды.


Если вы оставите в своем рационе 2-3 плотных приема пищи и откажетесь от перекусов, уже через две недели вы увидите результат. Аппетит и зависимость от еды станут меньше, вы сможете его контролировать и довольствоваться меньшим объемом порций.





**ГОРОСКОП НА НЕДЕЛЮ**


*Настало время более трезво посмотреть на происходящее. Мечты мечтаны, но реальность вступает в свои права, и иногда она разочаровывает. Но это не повод прятать голову в песок или замирать в ожидании «потепления». Потихоньку двигаемся вперед, и все получится! Не забывайте только соблюдать осторожность во время разных контактов, особенно новых.*


**ОВЕН**  
  
 Вы сейчас находитесь на пике своего энергетического состояния, душевного комфорта, расслабленности, вдохновения. Эта неделя самая благоприятная для вашего знака, вы добьетесь своего любой ценой!


**ЛЕВ**  
  
 Вы сейчас одновременно сентиментальны и агрессивны: желание поплакать, возникшее даже на пустом месте, может вылиться в желание немного побить посуду. Новые дела лучше отложить, а сейчас надо заняться подведением итогов, наведением порядка.


**СТРЕЛЕЦ**  
  
 Для вас это неделя активности, хорошего настроения, позитивного настроения, везения и удачи. Вы все будете делать легко, быстро и успешно. В данное время вы можете не только рекомендовать что-то кому-то, но и исправлять, создавать, помогать другим.


**ТЕЛЕЦ**  
  
 Сейчас вам лучше всего двигаться мелкими шажками, придерживаться поступательного движения. Эта неделя хороша для собирания компромата на подчиненных или коллег по работе. Главное – не выделяться, а только исполнять свои обязанности.


**ДЕВА**  
  
 Для вас данная неделя связана с дорогой, путешествиями, открытием новых мест – вас потянет в незнакомые края, неизведанные страны. Удачно пройдет выбор пути следования и места остановки, связи с туристическими фирмами, оформление визы или загранпаспорта.


**КОЗЕРОГ**  
  
 На этой неделе вы можете совершить какой-то неправильный поступок. Чем праведнее вы живете, чем на более аскетичную жизнь вы себя настраиваете, тем больше удовольствий и наслаждений вам сейчас захочется получить.


**БЛИЗНЕЦЫ**  
  
 Для вас это время «работы над ошибками». Сейчас желательно посмотреть на мир и окружающую действительность глазами ребенка, сбросить с себя груз ответственности, «отстраниться» от системы общественной морали и социальных установок.

**ВЕСЫ**  
  
 В середине данной семидневки скажется негативное влияние прошлой недели или событий прошлого месяца. Все, что бы вы ни делали по дому, будет вызывать отрицательные эмоции у вашего партнера.

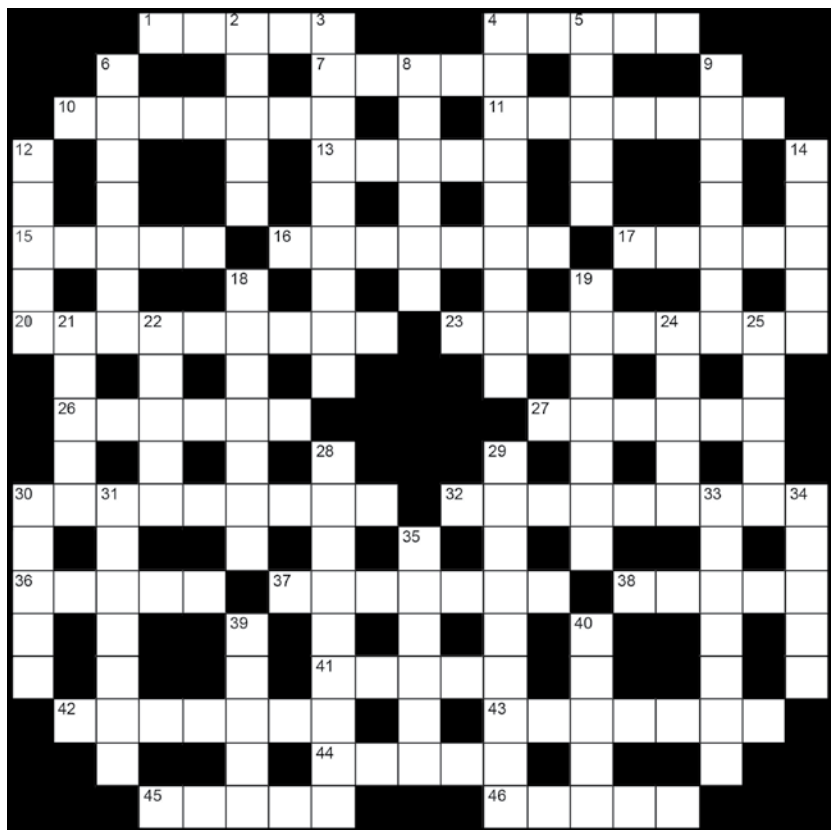
**ВОДОЛЕЙ**  
  
 Сейчас ваши домочадцы будут причиной бурных страстей по любому поводу и без такового. Причиной конфликта может стать все, что угодно – любая мелочь может вывести вас из равновесия и стать причиной бурного скандала, затянувшегося на несколько дней.

**РАК**  
  
 Вы сейчас будете «через не хочу» идти на работу, «через не хочу» выполнять свои обязанности. Чем больше преград возникнет на вашем пути, тем явственней вам покажется победа. В данное время вы можете заняться повышением своей квалификации.

**СКОРПИОН**  
  
 Вы на этой неделе не на высоте – но предупредите ваше окружение, что день ото дня, час от часу ваши силы собираются, мысли становятся яснее, и если вас сейчас раззадорить, то вы соберете волю в кулак и после отомстите.

**РЫБЫ**  
  
 Вас сейчас ждут великолепные, насыщенные вечера и трудные будни. Это время ассоциируется с паузой для «подзарядки ваших батарей». Поэтому любые дела лучше отложить до следующей недели, разработайте план отдыха.

**КРОССВОРД**



**По горизонтали:** 1. Средство, которым можно возбудить деятельность. 4. Предохранительная или изолирующая крышка на лицо. 7. Повесть Лескова. 10. Русский народный духовой музыкальный инструмент. 11. Какое-либо занятие, дело. 13. Название некоторых органов, окружающих собой или вмещающих в себя другие органы, суставы. 15. Неотъемлемая принадлежность русской бани. 16. Сельскохозяйственная профессия. 17. Задняя часть туловища человека. 20. Далёкое прошлое. 23. В царской России: податное сословие. 26. Торговая операция, основанная на натуральном обмене продукцией. 27. Строй военных самолётов и кораблей. 30. Соединение металлических листов путём их сгиба и зажима краёв. 32. Военнослужащий, ведающий делами хозяйственного снабжения и войскового хозяйства. 36. Переносная коротковолновая приёмо-передающая радиостанция. 37. Народный музыкальный инструмент в виде дудки из дерева, тростника. 38. 1/1000 килограмма. 41. Инструмент для механической обработки. 42. Повесть М. Горького. 43. Великан, богатырь. 44. Краткое изречение идеи поведения, деятельности. 45. Большой сосуд для перевозки жидкостей. 46. В музыке: обобщённое понятие мелодичности.

**По вертикали:** 2. Птица с короткими ногами, длинными крыльями и густым оперением. 3. Публичность. 4. Бегун на 42 км 195 м. 5. Результат сложения. 6. Плоды или ягоды, сваренные на сахаре, меду или патоке. 8. Специальный знак, вручающийся участникам спортивных состязаний. 9. Незаконное опубликование чужого произведения под своим именем. 12. Предлог, причина. 14. Счастье, польза. 18. Жёсткая мужская шляпа с маленькими полями и округлым верхом. 19. Верхний ярус зрительного зала. 21. Спиливание или срубание деревьев. 22. Помещение для постройки дирижаблей. 24. Щит для обозрения экспонатов. 25. Несамостоятельное транспортное средство, движущееся по рельсам. 28. Предмет кухонной утвари. 29. Слово или выражение, заимствованное из английского языка. 30. Приспособление для придания чему-нибудь тех или иных очертаний. 31. Актёр (устар.). 33. Охотничий кнут для собак. 34. Один из признаков музыкального звука. 35. Требование вести себя определённым образом. 39. Часть верёвки, сложенная кольцом. 40. Пространственное покрытие зданий и сооружений.

	6		9	7			
					7		8
		4			1	5	
8			9				
	3		1	6		4	
			8				9
	5	7			3		
6		1					
			2	4		6	

1		7			5		6
	8	5		9		4	2
8			6		5		4
			6			3	
9		2		3			5
	9	1		5		6	4
3		2			8		1

ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД ИЗ ПРЕДЫДУЩЕГО НОМЕРА:  
 ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. СКОБКА, 5. СЛЮГА, 9. НОС, 11. ГОВОИСТ, 12. ЛЕДОРУБ, 13. ИЮНЬ, 14. АГАВА, 15. ДАР, 18. МУТАГЕН, 20. СЖЕВКА, 22. РАСКЛАД, 25. СЖЕВАЙР, 28. ЗАЛП, 29. ШОРТЫ, 30. СТЕК, 33. МЕНЗУРА, 34. АТРИБУТ, 35. МЕД, 36. КАНАВА, 37. АРТИСТ.  
 ПО ВЕРТИКАЛИ: 2. КАБИНЕТ, 3. БЛИК, 4. АНТИГЕН, 5. УСЛОВИЕ, 6. ЛУДА, 7. ГОРОДКИ, 8. ЭГОИЗМ, 9. АНТИГЕН, 10. СБОРКА, 16. УГОЛЬ, 17. ЛЕСКА, 19. УХА, 21. КИИ, 22. РЕЗЮМЕ, 23. СОЛЯНКА, 24. ДИОРАМА, 25. ЭСТРАДА, 26. АВТОБУС, 27. РАКИТА, 31. ДУМА, 32. КРОТ.



**УМЕР ФРАНЦУЗСКИЙ КИНОРЕЖИССЁР  
ЖАН-ЛЮК ГОДАР**



Во Франции в возрасте 91 года умер кинорежиссёр Жан-Люк Годар. Об этом сообщает издание «Либерасьон» со ссылкой на родственников. Причина смерти не уточняется.

Годар был одним из самых известных представителей «новой волны» во французском кино. Его первый фильм «На последнем дыхании» с Жан-Полем Бельмондо называют своеобразным манифестом этого направления в кинематографе в 1950-1960 годах. Среди его фильмов «Презрение», «Безумный Пьеро», «Карабинеры», «Мужское – женское», «Две или три вещи, которые я знаю о ней», «Маленький солдат», «Альфавилль». Его последний фильм, «Образ и речь», был снят в 2018 году.

Его карьера полна шедевров и недоразумений, которые ещё при жизни сделали его легендой, написала о Годаре «Либерасьон».

В 2011 году Годар получил премию «Оскар» за вклад в развитие кинематографа.

**Что такое предварительное планирование?**



**Леонид Колтман**  
(Licensed Funeral Director)  
Член Коллегии Директоров  
Congregation Beth-Solomon.

Предварительное планирование – это планирование похорон заранее.

Такое планирование многим кажется слишком рассудочным, практичным; им не хочется думать о печальном уходе близких заранее.

И лишь когда приходит неизбежное, и они сталкиваются с необходимостью разного рода переговоров в тот момент, когда им этого меньше всего хотелось бы, они осознают ценность предварительного планирования.



**Кантор**  
**Борис Казанский**

Звоните нашим русскоговорящим сотрудникам Леониду Колтману и Кантору Борису Казанскому, чтобы получить бесплатную конфиденциальную консультацию по предварительному планированию.

**Goldsteins, Rosenberg's  
Raphael – Sacks, Inc.**

Family owned and operated

**(215) 927 – 5800**

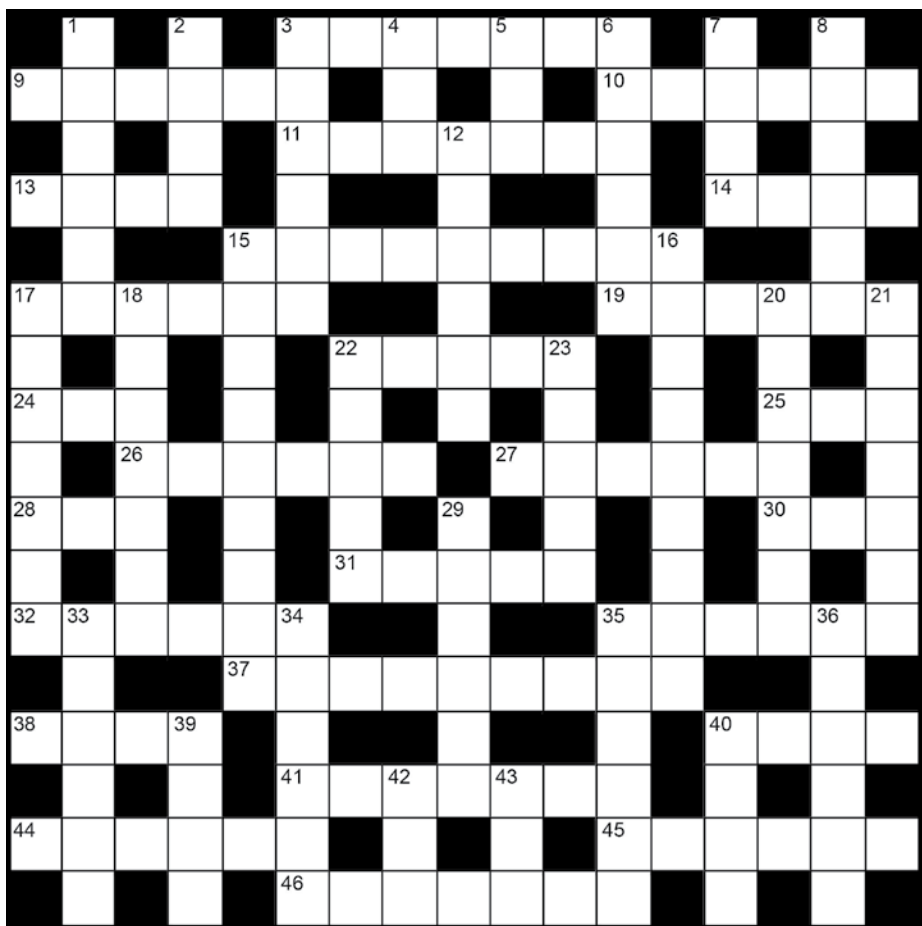
Philadelphia Chapel  
Bennett Goldstein Supervisor  
6410 N. Broad Street  
Philadelphia, PA 19126

**(800) 622 – 6410**

Suburban North Chapel  
Gabe Goldstein, Supervisor  
310 Second Street Pike  
Southampton, PA 18966

Southern New Jersey Chapels Available

**КРОССВОРД**



**По горизонтали:** 3. Растение, используемое при изготовлении ликёров «Бенедиктин» и «Шартрез». 9. Постельная принадлежность для покрытия тела. 10. Абзац. 11. Высокая мужская шляпа. 13. Повреждение кожи чем-либо горячим или едким. 14. Дорожка фонограммы. 15. Лёгкий одноконный двухколёсный экипаж без козел. 17. Рыба семейства карповых. 19. Запугивание с угрозой расправы или убийства. 22. Сухопутные вооружённые силы в отличие от морских и воздушных сил. 24. Мужчина по отношению к своим родителям. 25. Тонкие деревянные доски, используемые в строительстве. 26. Мнение о ценности, уровне чего-нибудь. 27. Сельскохозяйственное орудие в виде рамы с зубьями. 28. Ручное оружие для метания стрел. 30. Сплошной забор из вбитых в землю жердей. 31. Переливчатый, дрожащий звук. 32. Союз. 35. Опытный, знающий дело человек. 37. Порода длинношёрстных больших собак. 38. Уменьшение чего-нибудь при плавке, горении, технической обработке. 40. Липкий затвердевающий состав для плотного соединения. 41. Углубление на поверхности чего-либо, образовавшееся в результате удара. 44. Вид конного спорта. 45. Подвижная пуговка, служащая для замыкания тока в электрических проводках. 46. Тонкая и узкая, вращающаяся на оси пластинка, служащая указателем в различных измерительных приборах, часах.

**По вертикали:** 1. Музыкальное произведение или часть его в медленном темпе. 2. Звук, производимый ударом кости о кость. 3. Военское звание на флоте в Российской империи. 4. Парадная комната для приёма гостей. 5. Сельскохозяйственная культура. 6. Духовой музыкальный инструмент. 7. Сорное травянистое растение. 8. Фигура животного, покрытая шкурой, перьями. 12. Фразеологизм. 15. Выступление на сцене, связанное с объявлением и комментированием номеров программы. 16. Прибор для измерения температуры. 17. Почтовое отправление. 18. Простейший фотообъектив, использовавшийся в недорогих фотоаппаратах. 20. Аппарат для размножения рукописей. 21. Вид графики. 22. Отшельник, подвижник. 23. Металлический стержень для удержания на месте судна. 29. Хозяйственная утварь в виде широкого деревянного обода с натянутой сеткой. 33. Наука о законах мышления и его формах. 34. Бытовое обслуживание населения. 35. Рыба, балтийская разновидность сельди. 36. Полицейский шпион. 39. Публичное выступление. 40. Млекопитающее, живущее в норах под землей. 42. Инструмент для сверления. 43. Судно с косыми парусами.

ОТВЕТЫ НА СУДОКУ:

1	3	7	4	2	8	5	9	6	8	3	5	8	9	2	1	4	5	6	7
2	4	1	7	3	5	9	6	8	2	6	4	3	7	9	1	8	5	2	6
3	4	5	8	1	3	6	9	7	2	5	7	8	6	9	3	1	4	5	6
4	1	4	2	8	3	7	6	5	4	1	6	5	8	3	2	7	9	6	5
5	7	6	9	1	4	3	8	2	9	3	2	1	7	6	8	4	5	4	5
6	8	2	3	6	7	5	9	1	4	8	7	5	4	9	2	6	3	1	4
7	9	4	3	8	2	9	3	8	2	6	3	2	1	7	6	8	4	5	6
8	5	2	3	6	4	1	7	9	8	5	2	3	6	4	1	7	9	8	5
9	1	6	8	9	5	7	4	2	8	5	9	6	8	3	2	1	4	5	6

ОТВЕТЫ НА СЕГОДНЯШНИЙ КРОССВОРД СМОТРИТЕ В СПЕЦИАЛЬНОМ НОМЕРЕ!

**ПО ГОРИЗОНТАЛИ:**  
1. ГУЛОВИЩЕ. 2. ВЕЛИЧИНА. 3. КАБИНА. 4. ПЕРСИК. 5. СТАРШИНА. 6. ВОЗГОНОККА. 8. ГРАФИ. 9. АНТРЕКОТ. 10. ЭКЗАМЕН. 17. КИВИТКА. 18. НИКОТИН. 20. ПАПКА. 21. РУИНА. 23. ВО. 24. НАСОС. 27. ВОЛОНТЕР. 28. МАРТАНЕН. 29. ЗАПРАВКА. 30. АПОСТОЛ. 31. ГОРОДКИ. 32. АНАЛОГИЯ. 33. ТРУБАДУР. 36. КРИЗИС. 37. ОТПУСК.

**ПО ВЕРТИКАЛИ:**  
1. ДИПЛОМАТ. 41. ЧЕРК. 42. МЕМОРИАЛ. 43. ИНСТИТУТ. 44. ГИМНАСТ. 34. АПОЛОН. 35. ТАЛГ. 37. ОРАКУЛ. 38. СПОВО. 39. МАРИНИСТ. 16. КЛИЕНТ. 17. КНИЖКЕН. 19. ЭПАРХИЯ. 22. НИРВАНА. 25. ОПТИМИЗМ. 26. ПРОГРЕСС. 28. БУМБРАНТ. 10. ЭЛЕКТРОД. 11. РЫНОК. 12. ПОЛИТИКА. 13. ЗАСТРУГА. 14. ФИРМА. 15. ТИШИ.